

**Zeitschrift:** Jahresbericht / Bernisches Historisches Museum  
**Herausgeber:** Bernisches Historisches Museum  
**Band:** - (1996)

**Rubrik:** Bernisches Historisches Museum

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

---

# A. Bernisches Historisches Museum

## 1. Allgemeines

### 1.1 Zusammensetzung der Aufsichtskommission

*Präsident*

Regierungsrat Mario Annoni

*Vizepräsident*

Burgerratspräsident Rudolf von Fischer

*Vom Regierungsrat des Kantons Bern gewählt*

Annoni, Mario, Regierungsrat, Direktor der Justizdirektion  
Derungs, Paul, Vorsteher der Abteilung Kulturförderung  
Stöckli, Werner E., Prof. Dr., Direktor des Instituts für Ur- und Frühgeschichte und Archäologie der Römischen Provinzen, Universität Bern

*Vom Gemeinderat der Stadt gewählt*

Holzer-Britschgi, Maria, Liegenschaftsverwalterin der Stadt Bern

Schweizer, Jürg, Dr. phil., kantonaler Denkmalpfleger Wasserfallen, Kurt, Dr. phil. nat., Gemeinderat, Polizeidirektor

*Vom Burgerrat der Stadt Bern gewählt*

von Erlach, Thüring, Fürsprecher, Burgerratsschreiber von Fischer, Hermann, dipl. Arch. ETHZ von Fischer, Rudolf, Fürsprecher, Burgerratspräsident Schaeerer-Helbling, Elsbeth, Mitglied des Kleinen Burgerrats (bis 31.12.1996)  
Wälchli, Karl, Dr. phil., Staatsarchivar, Mitglied des Kleinen Burgerrats

### 1.2 Museumspersonal

<i>Direktion</i>	Direktor	Germann, Georg (bis 31.12.1996)
	designierter Direktor	Jezler, Peter (seit 28.6.1996)
	Sekretärin	Szakacs, Christine
<i>Verwaltung</i>	Adjunkt	Schläfli, Hannes
	Buchhalterin	Piller-Bütikofer, Meggie
	Sekretärin	Perrin, Monique
	Loge	Baumann, Heidi
	Loge	Keller, Marie-Louise
	Loge	Qualig, Susanne
<i>Historische Abteilung</i>	Abteilungsleiter	Bächtiger, Franz
	Konservatorin	Berchtold, Marianne
	Konservator	Ebener, Hans-Anton
	Konservator	Reichen, Quirinus
	Sekretärin	Bucher, Rita
<i>Abteilung für Münzen und Medaillen</i>	Abteilungsleiter	Kapossy, Balázs

<i>Abteilung für Ur- und Frühgeschichte</i>	Abteilungsleiter	Zimmermann, Karl
	Konservator	Müller, Felix
	Sekretärin	Bühler, Käthy
<i>Abteilung für Völkerkunde</i>	Abteilungsleiter	Psota, Thomas
	Konservator	Kläy, Ernst J.
	Sekretärin	Hofstetter, Heidi
<i>Gestaltung</i>	Graphiker	Hagmann, Robert
<i>Museumspädagogik und Öffentlichkeitsarbeit</i>	Leiter	Meier, Thomas (bis 31.12.1996)
	Museumspädagogin	Schmitz, Lisbeth
<i>Stabsdienste</i>	Fotograf	Rebsamen, Stefan
	Atelier Textil	Christie Lanz, Karen
	Atelier Gemälde	Bienz, Rudolf
	Atelier Metall	Reinhard, Urs
	Atelier Bodenfunde	Breitenbach, Gudula
	Atelier Holz	Wüthrich, Urs
	Atelier Holz	Rimann, Patrik (seit 1.5.1996)
<i>Hausdienste</i>	Hauswart	Bürki, Bruno
	Hauswart	Hirschi, Hans-Rudolf
	Reinigung	Führer, Werner (bis 29.2.1996)
	Reinigung	Lüthi, Bruno (seit 1.9.1996)
	Aufsicht	Ammon, Rosmarie (seit 1.12.1996)
	Aufsicht	Berger, Rosmarie
	Aufsicht	Cabon, Serge
	Aufsicht	Galperin, Jurij
	Aufsicht	Grob, Niklaus (bis 31.12.1996)
	Aufsicht	Huber, Hans
	Aufsicht	Laiaida, Mohamed
	Aufsicht	Selimi, Luigina (bis 30.9.1996)
	Aufsicht	Tschanz, Heidi
	Aufsicht	Wymann, Rosemarie

### 1.3 Veranstaltungen

27. April. Der Waadtländer Heimatschutz (Société d'Art Public, Section vaudoise de la Ligue suisse du Patrimoine national) hält seine Jahresversammlung in unserem Museum ab und überreicht dem Direktor ein Exemplar des soeben erschienenen Werks über das waadtländische Kulturerbe, mit einem Kapitel über den Traian- und Herkinbaldteppich aus der Feder von Prof. Dr. André von Mandach.
20. Mai. Stadtpräsident Klaus Baumgartner eröffnet im Burgundersaal die 18. Konferenz der Polizeichefs europäischer Hauptstädte.
23. Mai. Eröffnung der Ausstellung «Grabschätze aus Ägypten».
18. und 19. Juni. «Musikalischer Rundgang durch die Gemächer des Historischen Museums», a capella, ausgeführt von der Abschlussklasse mit Pflichtwahlfach Musik des Städtischen Seminars Marzili, Bern, unter der Leitung von Stefan Herrenschwand.

- 9.–12. Oktober. Internationales Kolloquium «Das keltische Gräberfeld von Münsingen-Rain 1906–1996» in Münsingen und in Bern.
15. Oktober. Der neue Schweizerische Museumspass wird in unserem Museum den Medienvertretern vorgestellt.
21. November. Eröffnung der Ausstellung «Einer Eidgenossenschaft zu Lob». Entwürfe zu Schweizer Glasgemälden des 16. und 17. Jahrhunderts. Scheibenriss-Sammlung Wyss.

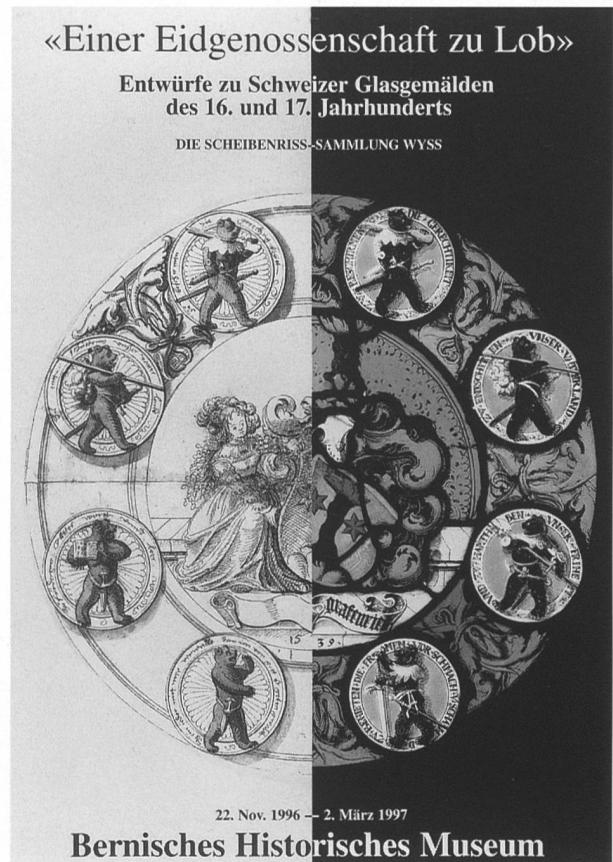
#### *Mehrere durchgeführte Veranstaltungen*

«Rollenspiele» in der Ausstellung «Biographien», gezeigt von Schauspielerinnen und Schauspielern unter dem Titel «Vom Leben der Dinge und der Menschen», vom Januar an neunzehnmal.

Vorführungen zur Experimentellen Archäologie, unter anderem «Bronzegießen im Park», vom Muttertag an dreiundzwanzigmal.

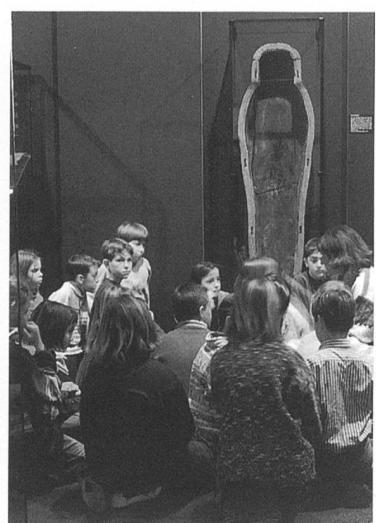


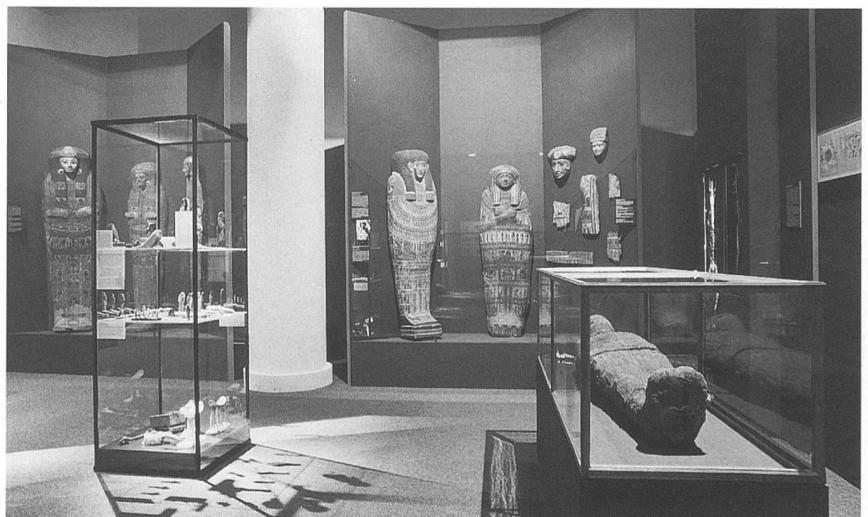
Plakat zur Ausstellung «Grabschätze aus Ägypten». Foto Stefan Rebsamen, BHM; Gestaltung Robert Hagmann, BHM.



Plakat zur Ausstellung über die Scheibenriss-Sammlung Wyss. Foto und Gestaltung Stefan Rebsamen, BHM.

## GRABSCHÄTZE AUS ÄGYPTEN





## «EINER EIDGENOSSENSCHAFT ZU LOB» Entwürfe zu Schweizer Glasgemälden des 16. und 17. Jahrhunderts



## SCHEIBENRISS-SAMMLUNG WYSS



## 2. Direktion und Verwaltung

### 2.1 Aufsichtskommission

Die Aufsichtskommission trat siebenmal (30. Januar, 26. März, 21. Mai, 28. Juni, 13. August, 22. Oktober und 10. Dezember) zusammen, fünfmal im Museum, einmal im Schloss Oberhofen, einmal am Amtssitz des Präsidenten. Die allgemeinen Geschäfte wurden vom Verwaltungsausschuss vorbereitet (Präsident, Vizepräsident, Maria Holzer-Britschgi), weitere von den Arbeitsgruppen «Zukünftige Strukturen», «Raumkonzept», «Direktionsnachfolge».

Am 28. Juni 1996 wählte die Aufsichtskommission aus über 60 Bewerberinnen und Bewerbern zum Direktor: Herrn lic. phil. Peter Jezler, Kunsthistoriker, Bearbeiter der «Kunstdenkmäler der Stadt Zürich», 1994 Projektleiter der Grossausstellung «Himmel, Hölle, Fegefeuer», gezeigt im Schweizerischen Landesmuseum, Zürich, und, durch das Schnütgen-Museum, in der Kunsthalle Köln.

Das von der Museumsleitung gemäss Auftrag der Aufsichtskommission ausgearbeitete Raumkonzept ist eine Antwort auf die von der Mehrheit der Stiftungsträger beschlossene Vertagung des Erweiterungsbau im Rahmen des Kulturgüterzentrums Unteres Kirchenfeld, auf das Raumangebot im Erweiterungsbau des benachbarten Naturhistorischen Museums und auf die Standortvarianten der durch die gemeinsame urgeschichtliche Bibliothek miteinander verbundenen Archäologen unserer Abteilung für Ur- und Frühgeschichte, des Universitätsinstituts und des Archäologischen Dienstes des Kantons Bern. Dieses Raumkonzept wurde von der Aufsichtskommission in der Sitzung vom 21. Mai 1996 gutgeheissen, wird aber neuen Vorgaben angepasst werden müssen.

Dem Konzept entsprechend wurde durch einen mehrjährigen Vertrag zwischen dem Naturhistorischen Museum der Burgergemeinde Bern als Vermieter und dem Bernischen Historischen Museum als Mieter der Umzug des «Asiendepots» unserer Abteilung für Völkerkunde in den Erweiterungsbau des Nachbarinstituts gesichert. Der dadurch frei werdende Hauptsaal im Untergeschoss des Südflügels ist für die Dauerausstellung des Skulpturenfunds von der Münsterplattform bestimmt.

Die Strukturkommission und der designierte Direktor unterbreiteten der Aufsichtskommission ein zwei Jahre gültiges Interimsreglement zur Führung des Museums. Die Aufsichtskommission setzte es in der Dezembersitzung auf den 1. Januar 1997 in Kraft. Auf den gleichen Zeitpunkt wählte sie in das seit über zehn

Jahren verwaiste Amt des Vizedirektors: Herrn PD Dr. Felix Müller, Konservator an der Abteilung für Ur- und Frühgeschichte, mit Beförderung zum Abteilungsleiter. Eine Übersicht über die gesamte Restrukturierung wird der nächste Jahresbericht bringen.

Weitere wichtige Beschlüsse der Aufsichtskommission sind: die Übernahme des neuen kantonalen Gehaltssystems, die Unterzeichnung des Vertrags, der das Grundstück des Kulturgüterzentrums Unteres Kirchenfeld gemäss dem Baufortschritt mit Baurechtsverträgen und Baurechtsvorverträgen belegt, die Absage an ein verlockendes, aber trotz grosser Finanzierungsanstrengungen zu riskantes Angebot einer Ausstellung kaiserlich-königlicher Schatzkunst aus dem Kunsthistorischen Museum Wien und der Beschluss zur Zusammenarbeit mit dem Musée historique de Lausanne für die Waadtländer Jubiläumsausstellungen 1997/98.

Der Verwaltungsausschuss traf sich wie in den vergangenen Jahren einmal mit den leitenden Museumsbeamten.

Frau Elsbeth Schaefer-Helbling, Mitglied des Kleinen Burgerrats, hat den Rücktritt aus der Aufsichtskommission auf Ende Jahr erklärt. Von der Burgergemeinde seit 1990 in die Aufsichtskommission delegiert, war Frau Schaefer deren erstes weibliches Mitglied. Sie hat sich mit grossem Pflichtbewusstsein um das Verständnis aller Fragen des Museums bemüht; diesem kamen besonders ihre Kenntnisse wirtschaftlicher und verwaltungstechnischer Zusammenhänge zugute.

Zum Nachfolger hat die Burgergemeinde den Geologen Dr. phil. nat. Martin Gerber bestimmt.

### 2.2 Personelles

Zum neuen Direktor s. Ziff. 2.1. Der alte Direktor über gab das Amt mit dem Jahreswechsel. Im Einverständnis mit der Aufsichtskommission hatte er bereits zuvor neue Aufgaben angenommen. Er wurde im Mai zum Koordinator und Mitglied der Studienleitung des Nachdiplomstudiums Denkmalpflege an der Ingenieurschule Bern gewählt und versah Lehraufträge an der Universität Genf (Denkmalpflege) und an der Universität Neuenburg (Architektur des Mittelalters). Für Abschluss- und Übergabegeschäfte bleibt er bis Ende Januar 1997 im Museumsdienst. Eine Würdigung seiner 13jährigen Direktionstätigkeit durch den Präsidenten der Aufsichtskommission, Regierungsrat Mario Annoni, steht am Schluss dieses Jahresberichts.

Herr Thomas Meier, Beauftragter für Museums-pädagogik und Öffentlichkeitsarbeit, wurde am 24. Juni 1996 von der Universität Bern «summa cum laude» zum Doktor der Philosophie promoviert; seine Dissertation trägt den Titel «Heimatlose und Vaganten. Integration und Assimilation der Heimatlosen und Nicht-Sesshaften im 19. Jahrhundert in der Schweiz». Er verliess das Museum auf Ende Jahr, um Veröffentlichungen vorzubereiten und am 1. März 1997 das Amt des Direktors des benachbarten «Museums für Kommunikation» (bisher PTT-Museum) anzutreten. Seit 1988 im Amt, hat er der in unserem Museum erst 1986 geschaffenen Stelle für Museums-pädagogik und Öffentlichkeitsarbeit ihr eigenes Profil gegeben und – mit allen Gaben eines ausgezeichneten Historikers, Vermittlers und Museums-mannes versehen – für das Ansehen des Bernischen Historischen Museums in der Öffentlichkeit Hervor-ragendes geleistet.

Die frei gewordene Stelle eines Schreiners wurde mit Herrn Patrik Rimann besetzt, die frei gewordene Stelle eines Chefs Reinigung mit Herrn Bruno Lüthi.

Das durch Sonderkredite (Thomas Stanley Johnson Stiftung, Burgergemeinde Bern, Lotteriefonds, Abegg-Stiftung) ermöglichte einjährige Studium der vier Vinzenzteppiche aus dem Berner Münster durch Frau Dr. Anna Rapp Buri und Frau Dr. Monica Stucky-Schürer ist abgeschlossen. Die zwei Forscherinnen setzen seit dem 1. November 1996 die Arbeit mit der dreijährigen Untersuchung unserer sieben grossen Bildteppiche aus dem 15. Jahrhundert fort (Schweizerischer Nationalfonds, Werner Abegg Foundation).

Herr lic. phil. Rolf Hasler, wissenschaftlicher Bearbeiter der Scheibenriss-Sammlung Wyss (Schweizerischer Nationalfonds, Bundesamt für Kultur), begann am 1. Mai 1996 seine Tätigkeit als Ausstellungskommissär im Museum. Er konnte nach vier Jahren Arbeit den ersten Band des Sammlungskatalogs veröffentlichen und ist nun daran, den zweiten und letzten Band des Sammlungskatalogs zu vollenden.

Dienstjubiläen feierten Frau Gudula Breitenbach (30 Jahre im Atelier Bodenfunde), Herr Dr. Karl Zimmermann (25 Jahre, davon 10 als Abteilungsleiter) und Herr Prof. Dr. Franz Bächtiger (25 Jahre, davon 12 als Abteilungsleiter).

## 2.3 Organisation und Planung

Die Vorbereitung des Direktionswechsels beanspruchte die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter fast über Ge-bühr. Der neue Direktor wurde in der zweiten Jahres-hälfte zu den Leitungs- und den Konservatorensitzungen eingeladen und führte im Hinblick auf Planung und

künftige Organisation zahlreiche Einzel- und Gruppen-gespräche. Nach neuen Vorgaben der Aufsichtskom-mission wurde die Organisation geändert, das Ausstel-lungsprogramm modifiziert und das Raumkonzept in Frage gestellt.

Dieses Raumkonzept sah den baldigen Umzug der Dauerausstellung der Abteilung für Ur- und Früh-geschichte aus dem beengenden Dachgeschoss in die beiden Erdgeschoss-Hauptsäle des Westflügels vor. Die Abteilung für Ur- und Frühgeschichte legte auftrags-gemäss ein Konzept vor.

Die längst vorgesehene bessere Nutzung der am Westflügel angebauten «Steinhalle», die ebenfalls zu diesem Raumkonzept gehört, wurde mit dem Einzug eines Dachbodens in die Wege geleitet. Dadurch werden die in den letzten Jahren stetig verbesserten Depot-verhältnisse der Historischen Abteilung einen weiteren Schritt vorangebracht.

Nachfolgend der Stand der 1995 begonnenen Or-ganisationen und Planungen:

- Das neue Depot der Abteilung für Völkerkunde im Erweiterungsbau des Naturhistorischen Museums wurde in Zusammenarbeit mit dem Vermieter bezugs-bereit gemacht; der Umzug hat begonnen.
- Der Anschluss unseres Museums an die Telephon-zentrale des Naturhistorischen Museums ist eingerich-tet und bewährt sich.
- Die Planung für die Vernetzung der elektronischen Datenverarbeitung ist vorläufig abgeschlossen; eine erste Offerte liegt vor.
- Die verbesserte und standardisierte Inventarisierung der Sammlungsgüter wird in dem angekündigten Pilot-projekt in Zusammenarbeit mit dem Schweizerischen Landesmuseum, Zürich, seit Mitte Jahr praktisch er-probt und erweist sich – das kann schon jetzt gesagt werden – als tauglich. Abschliessende Bewertung und Entscheidungen sind frühestens 1997 möglich.
- Der begrenzte Anschluss der Abteilungsbibliotheken unseres Museums an den stadtbernischen Bibliotheks-verbund liess sich nur sporadisch bearbeiten.
- Am 6. Juni 1996 haben wir dem Gemeinderat der Stadt Bern das Beitragsgesuch über Fr. 2133000.- zur Aussen-sanierung des Hauptgebäudes, 2. Teil, auszahlbar in drei Tranchen ab 1999, eingereicht. Der Stadtrat berät darüber am 30. Januar 1997.
- Eine grosse neue Planungsaufgabe brachte die Besoldungsrevision nach dem Muster der bernischen Staatsverwaltung, ihre Anpassung auf Museen über-haupt und ihre Anwendung auf unser in Umstrukturie-rung stehendes Haus; die Hauptarbeit ist 1997 zu leisten.

## 2.4 Dauer- und Wechselausstellungen

Wir hatten beabsichtigt, im Sommerhalbjahr die von einer Wiener Agentur angebotene Ausstellung «Zauber edler Steine» mit Werken der Kristall- und Edelsteinschnittkunst aus dem Kunsthistorischen Museum Wien zu zeigen, verschoben sie dann ins Winterhalbjahr und mussten schliesslich ganz darauf verzichten. Statt dessen brachten wir im Sommer die wissenschaftlich bereits vorbereitete, aber noch keineswegs terminierte Ausstellung «Grabschätze aus Ägypten» (24. Mai 1996 bis 27. Oktober 1996, verlängert bis 5. Januar 1997; Projektleiter Dr. Thomas Psota, unter Mitwirkung der Ägyptologin lic. phil. Alexandra Küffer, Bern, und der Textilhistorikerin Prof. Dr. Annemarie Stauffer, Köln). Diese Ägypten-Ausstellung erwies sich dann mit ihren Mumien, Mumiensarkophagen und Grabfunden und nicht zuletzt der ägyptisierenden Gestaltung von Robert Hagmann als Publikumsmagnet.

Dank zahlreicher Führungen und dank der Belebung durch «Rollenspiele» (Projektleiter Thomas Meier) nahm der Besuch der Ausstellung «Biographien» (21. Oktober 1995 bis 8. April 1996) nach dem Jahreswechsel einen neuen Aufschwung.

Im Herbst 1896, vor genau hundert Jahren, hat der Bundesrat die von der Schweizerischen Eidgenossenschaft erworbene Scheibenriss-Sammlung Wyss dem Bernischen Historischen Museum zur dauernden Aufbewahrung übergeben. Die vor zwanzig Jahren begonnene Konservierung der über 700 Blätter und deren vor vier Jahren begonnene wissenschaftliche Bearbeitung führten zur Ausstellung «Einer Eidgenossenschaft zu Lob». Entwürfe zu Schweizer Glasgemälden des 16. und 17. Jahrhunderts. Scheibenriss-Sammlung Wyss» (22. November 1996 bis 2. März 1997; Projektleiter Prof. Dr. Franz Bächtiger, Ausstellungskommissär lic. phil. Rolf Hasler). Der Direktor des Bundesamtes für Kultur, Dr. David Streiff, und der Museumsdirektor eröffneten sie gemeinsam. Im weiteren sprachen Herr Rolf Hasler und Prof. Dr. Franz Bächtiger zur Sammlung und zur Ausstellung.

Die am 30. März 1995 in unserem Haus eröffnete Wanderausstellung «Menschen - Berge - Götter. Das römische Heiligtum von Thun-Allmendingen» wurde nach weiteren Stationen im Wocher-Panorama, Thun, in der Klosterkirche Königsfelden, Windisch, und im Museum Schwab, Biel, im Herbst 1996 abgebaut.

Ende Jahr geschlossen wurde die Ausstellung der Caspar Wolffschen «Vues Remarquables des Montagnes de la Suisse» im Graphikkabinett. Neben unserem aus Einzelblättern bestehenden, fast vollständigen Exemplar durften wir einige Wochen lang das gebundene Exemplar der Burgerbibliothek Bern ausstellen, ein Geschenk von Herrn Alex von May.

Der 1994 angelegte «Tausendblumengarten» entfaltete sich im Juni zu seiner grössten Pracht und wird weiterhin gepflegt.

In der Dauerausstellung wurden die baulichen Massnahmen zugunsten der Besucher und der Ausstellungsobjekte fortgesetzt: neue Steinböden in Eingangshalle und Standessaal, ein neuer Teppichboden in der Schatzkammer, Glasschiebetür und Heizkörper am Aufgang zum Belvedere.

Die Neuhängung und die neue Beleuchtung des Tausendblumenteppichs im Burgundersaal waren - nach umfangreichen Konsultationen und Abklärungen - die zugleich unauffälligste und konservatorisch tiefstgreifende Verbesserung der Dauerausstellung.

Eine Neueinrichtung ist das Junkern-Zimmer oder «Cabinet des Gentilshommes». Teilweise neu eingerichtet haben wir das vorgelagerte Thuner-Zimmer, und mit einer instruktiven Vitrine mit Kleinobjekten bereichert wurde die Stirnseite des oberen Stubengangs, der die Besucher zu Thuner- und Junkern-Zimmer führt.

Der Kleine Mosersaal wurde an die Abdeckung der Glaspyramide und an den damit einhergehenden Ausschluss des Tageslichts angepasst; die Arbeiten sind noch nicht ganz abgeschlossen.

## 2.5 Besucherzahlen

Die Zahl der Besucher hat 1996 gegenüber dem Vorjahr um mehr als ein Viertel zugenommen und übertrifft auch die des Jubiläumsjahres 1994. Das Museum zählte 1996 52 883 Eintritte (im Vorjahr 41 085). Unter den Besuchern waren 11 562 Schüler im Klassenverband (im Vorjahr 10 294). Die Zahl der Schulklassen betrug 744 (im Vorjahr 653). Juni und Oktober sahen am meisten Museumsbesucher.

## 2.6 Publikationen

Bächtiger, Franz: «Kulturschwätzer» im Clinch mit «Bürokraten». Notizen zur Sammlungspolitik des Bernischen Historischen Museums. In: Mitteilungsblatt des Verbandes der Museen der Schweiz, Nr. 56, Juni 1996 [Akten der Tagung «Endlager Museum» vom 6. Dezember 1995], S. 21-25.

Binggeli, Markus, Markus Binggeli und Felix Müller: Bronzegiessen im Garten des Museums. In: Archäologie der Schweiz, Jg. 19, 1996, S. 2-8.

Bullinger, Jérôme: Le secteur XIV du site magdalénien de Moosbühl (Canton de Berne, Suisse). Travail de diplôme en archéologie préhistorique. Université

- de Genève, mars 1996. – Typoskript, 119 Seiten, 47 Abbildungen, 11 Tafeln, 4 Tabellen.
- Ebener, Hans-Anton: Das Objekt des Monats. Johann Bernhard von Muralt (1634–1710), Diplomat und Bildungspolitiker. In: Der Bund. Berner Woche, 5.–11. Juli 1996, S. 18 (zu einer Neuerwerbung).
- «Einer Eidgenossenschaft zu Lob». Entwürfe zu Schweizer Glasgemälden des 16. und 17. Jahrhunderts. Scheibenriss-Sammlung Wyss. Bernisches Historisches Museum, 22. November 1996 bis 2. März 1997. – 124 Seiten; Verfasser: Franz Bächtiger, Hans-Anton Ebener, Rolf Hasler, Quirinus Reichen; Vorwort von Georg Germann; Register bearb. von Ursula Sturzenegger; Redaktion Rolf Hasler; Gestaltung Peter Sennhauser; Umschlag Peter Sennhauser und Stefan Rebsamen; Druck Stämpfli+Cie AG, Bern.
- Germann, Georg: Das Bernische Historische Museum. In: Der Essenwurm. Mitteilungen aus der Zunftgesellschaft zu Schmieden, Nr. 22, April 1996, S. 5–8.
- Germann, Georg: Das Objekt des Monats. Das Glasgemälde «Der Gute Hirte». In: Der Bund. Berner Woche, 23.–29. Februar 1996, S. 25 (zur Ausstellung «Biographien»).
- Germann, Georg: Ungarisches im Bernischen Historischen Museum / A Berni Történelmi Múzeum magyar emlékei, hrsg. vom Ungarisch Historischen Verein Zürich / A Zürichi Magyar Történelmi Egyesület kiadványa. Bern/Budapest 1996. – 31 Seiten, 7 Tafeln; Geleitwort von Claudio Caratsch, Schweizerischer Botschafter in Ungarn; Redaktion György J. Csihák; Fotos Stefan Rebsamen; Übersetzung Vilmos Tóth; Lektorat Attila Pandula; Druck György Baku, Budapest.
- Germann, Georg, und Rolf Hasler: Les vitraux armoriés et leurs cartons. In: Bulletin I, herausgegeben von der Abteilung I (Geistes- und Sozialwissenschaften) des Schweizerischen Nationalfonds zur Förderung der wissenschaftlichen Forschung, Heft 17, Dezember 1996, S. 9–12.
- Hasler Rolf: Das Objekt des Monats. Ein ketzerisches Weihnachtsbild. In: Der Bund. Berner Woche, 9.–15. Dezember 1996, S. 18 (zur Scheibenriss-Ausstellung).
- Hasler, Rolf: Die Sammlung Wyss. Bilder aus der alt-eidgenössischen Vergangenheit. In: Die Marginalie. Hauszeitschrift des graphischen Unternehmens Stämpfli+Cie AG, Jg. 33, 1996, Nr. 4, S. 107–109.
- Hasler, Rolf: Die Scheibenriss-Sammlung Wyss. Depositum der Schweizerischen Eidgenossenschaft im Bernischen Historischen Museum. Katalog, Bd. 1. Verlag Stämpfli+Cie AG, Bern 1996. – 362 Seiten; Geleitwort von Georg Germann und David Streiff.
- Kapossy, Balázs: Eine Porträtserie in einer alten Bernischen Hausapotheke. In: The Medal, N° 28, 1996, S. 41–45.
- Kaspar, Denise: Die farbige Dea Annona im römischen Heiligtum von Thun-Allmendingen BE. In: Archäologie der Schweiz, Jg. 19, 1996, S. 123–129.
- Kläy, Ernst J.: Die ethnographische Sammlung John Webbers. In: William Hauptman (Verf. und Hrsg.): John Webber, 1751–1793, Landschaftsmaler und Südseefahrer mit Captain Cook / Pacific Voyager and Landscape Artist. Kunstmuseum Bern / The Whitworth Art Gallery, The University of Manchester, 1996, S. 77–111.
- Küffer, Alexandra: Das Objekt des Monats. «Steige empor zum Himmel und hinab in die Unterwelt». Seelenvorstellungen im Alten Ägypten. In: Der Bund. Berner Woche, 9.–15. August 1996, S. 25 (zur Ägypten-Ausstellung).
- Küffer, Alexandra, und Marc Renfer: Das Sargensemble einer Noblen aus Theben. Publikation zur Ausstellung «Grabschätze aus Ägypten: Aus der Sammlung der Abteilung Völkerkunde», vom 24. Mai bis 27. Oktober 1996. Bernisches Historisches Museum, Bern 1996. – 91 Seiten; Vorwort, Einleitung und Anhang 2 von Thomas Psota.
- Mandach, André de: La tapisserie de Trajan et Archambault. In: Aspects du Patrimoine vaudois 1995. Société d'Art Public, Lausanne 1996, S. 58–65.
- Meier, Thomas: «Heimatlose und Vaganten». Integration und Assimilation der Heimatlosen und Nicht-Sesshaften im 19. Jahrhundert in der Schweiz. Inauguraldissertation der Philosophisch-Historischen Fakultät der Universität Bern, 1996. – Maschinenschrift, 430 Seiten.
- Meier, Thomas: Zwischen Realität und Fiktion. Die Ausstellung «Wunschmaschine Welterfindung» in Wien: Eine Geschichte der Technikvisionen seit dem 18. Jahrhundert. In: Der Bund. Der kleine Bund, 27. Juli 1996, S. 6.
- Meier, Thomas: Räuber und Hexen im Museum. Die Inszenierung von Geschichte im historischen Museum: Die volkskundlichen und kulturhistorischen Ausstellungen des Badischen Landesmuseums Karlsruhe. In: Der Bund. Der kleine Bund, 20. Januar 1996, S. 1–2.
- Meier, Thomas, und Rolf Wolfensberger: Die bürgerliche Gesellschaft und die Nichtsesshaften. Das Bild der fahrenden Bevölkerung seit Beginn des 19. Jahrhunderts. In: Neue Zürcher Zeitung, 10./11. Februar 1996, S. 17 (zur Ausstellung «Biographien»).
- Meier, Thomas, und Rolf Wolfensberger: «Furchen und Runzeln wegschaffen». Die Fahndungsphotographie einer nichtsesshaften Frau als historische Quelle. In: Traverse. Zeitschrift für Geschichte, Jg. 3, 1996, S. 147–155.
- Müller, Felix: Die latènezeitliche Grabkeramik aus dem Aaretal. In: Jahrbuch der Schweiz. Gesellschaft für

- Ur- und Frühgeschichte, Bd. 79, 1996, S. 43–66.
- Müller, Felix: Die Maskenfibel von Muttenz / La fibule à masque de Muttenz. In: *Trésors celtes et gaulois. Le Rhin supérieur entre 800 et 50 av. J.-C.* [Ausstellungs-katalog] Colmar 1996, S. 191–192.
- Müller, Felix: Frühlatènezeitliche Scheibenhalssringe aus dem Elsass / Les torques à disques de La Tène ancienne en Alsace. In: *Trésors celtes et gaulois. Le Rhin supérieur entre 800 et 50 av. J.-C.* [Ausstellungs-katalog] Colmar 1996, S. 187–189.
- Müller, Felix: Geheimnisse um das Glas der Kelten. Offene Fragen zur Herstellung keltischer Glasarm-ringe. In: *Der Bund. Der kleine Bund*, 5. Oktober 1996, S. 1–2.
- Müller, Felix: Die dunklen Ursprünge der keltischen Kunst. Das Gräberfeld von Münsingen als archäo-logischer Glücksfall. In: *Neue Zürcher Zeitung*, 15. Oktober 1996, S. 14.
- Müller, Felix [Hrsg.]: Internationales Kolloquium «Das keltische Gräberfeld von Münsingen-Rain 1906–1996». Münsingen, 9.–12. Oktober 1996 (Programmheft mit Vortragsrésumés).
- Müller, Felix: Die keltischen Gräberfunde von Münsingen. Sternstunde der Berner Archäologie. In: *Uni-press. Berichte über Forschung und Wissenschaft an der Universität Bern*, Nr. 91, Dezember 1996, S. 19–22.
- Psota, Thomas: Kulturgüter. Öffentliche Museen für Ratifizierung. Raubgrabungen an der Tagesordnung. In: *Der Bund*, 8. Februar 1996, S. 11 (Leserbrief zur Unidroit-Konvention).
- Psota, Thomas: Mit gutem Gewissen den Austausch von Kulturgütern fördern. In: *Der Bund*, 16. August 1996, S. 13 (zur Unidroit-Konvention).
- Psota, Thomas: Das Objekt des Monats. Albrecht Her-port (1641–1730) – ein Berner geht ins Pfefferland. In: *Der Bund. Berner Woche*, 19.–25. Januar 1996, S. 29 (zur Ausstellung «Biographien»).
- Psota, Thomas: Das Objekt des Monats. Obelisken. Den Nil hinab und über die Weltmeere. In: *Der Bund. Berner Woche*, 11.–17. Oktober 1996, S. 21 (zur Ägypten-Ausstellung).
- Psota, Thomas: Porträt eines Südseeinsulaners. In: William Hauptman (Verf. und Hrsg.): *John Webber, 1751–1793, Landschaftsmaler und Südseefahrer mit Captain Cook / Pacific Voyager and Landscape Artist*. Kunstmuseum Bern / The Whitworth Art Gallery, The University of Manchester, 1996, S. 246–249.
- Psota, Thomas: Waldgeister und Reisseelen. Die Revitalisierung von Ritualen zur Erhaltung der komplementären Produktion in Südwest-Sumatra. Dietrich Reimer Verlag, Berlin 1996. – 203 Seiten, 30 Tafeln.
- Renfer, Marc: Das Objekt des Monats. Rätsel um eine Mumie. In: *Der Bund. Berner Woche*, 6.–12. September 1996, S. 24 (zur Ägypten-Ausstellung).
- Rey, Toni: Das latènezeitliche Gräberfeld von Stettlen-Deisswil, Kanton Bern. Lizziatsarbeit an der Uni-versität Basel, Mai 1996. – Typoskript, 103 Seiten, 29 Abbildungen, 3 Tabellen, 50 Tafeln, 2 Karten und 11 Pläne.
- Schmitz, Lisbeth [Hrsg.]: «Reise ins Jenseits». Grabschätze aus Ägypten. Bernisches Historisches Museum, 24. Mai bis 27. Oktober 1996. – Materialien für Schulen.
- Stauffer, Annemarie: Spätantike, frühchristliche und islamische Textilien aus Ägypten. Publikation zur Ausstellung «Grabschätze aus Ägypten: Aus der Sammlung der Abteilung Völkerkunde», 24. Mai bis 27. Oktober 1996. Bernisches Historisches Museum, Bern 1996. – 71 Seiten; Vorwort von Thomas Psota.
- Stephan, Christian: Inflammatio. Das Pfingstbild des Berner Diptychons König Andreas' III. In: *Stimme der Orthodoxie*, 3/1996 (= Festschrift Konrad Onasch [...], hrsg. von Hermann Goltz und Vladimir Ivanov), S. 32–35.
- Wyss, Robert L.: Handwerkskunst in Gold und Silber. Das Silbergeschirr der bernischen Zünfte, Gesell-schaften und burgerlichen Vereinigungen (Schriften-reihe der Burgerbibliothek Bern). Verlag Stämpfli+Cie AG, Bern 1996. – 332 Seiten; Geleitwort von Mario Annoni und Hermann von Fischer.

## 2.7 Ausleihen

- Avenches, Musée romain: zur wissenschaftlichen Bearbeitung und Auswertung durch Serge Rebetez
- Bern, Institut für Ur- und Frühgeschichte und Archäo-logie der Römischen Provinzen: im Rahmen der Publikation «Das römische Heiligtum von Thun-Allmendingen»
- Bern, Kantonalbank: «Bern, die Stadt der Brunnen»
- Bern, Kunstmuseum: «John Webber, Landschaftsmaler und Südseefahrer»
- Bern, Naturhistorisches Museum: «Käfer – ihre Farben und Formen»
- Bern, PTT-Museum: «gelb – jaune – giallo»
- Bern, Schweizerische Landesbibliothek: «Kunst zwi-schen Stuhl und Bank»
- Bern, Stadtarchiv: «...vom Amt ufbotte»
- Bern, Stadt- und Universitätsbibliothek: «Weltreise – Weltbilder. John Webber als Expeditionszeichner auf der 3. Weltreise von James Cook»
- Biel, Museum Neuhaus: «Charles Neuhaus, Bieler Unter-nehmer und Politiker»
- Biel, Museum Schwab: «Menschen – Berge – Götter. Das römische Heiligtum von Thun-Allmendingen»
- Burgdorf, Kornhaus und Schloss: «Pestalozzi. Bilder, Nachforschungen, Träume»

- Genf, Département d'Anthropologie et d'Écologie: zur wissenschaftlichen Bearbeitung durch Jérôme Bullinger
- Horgen, Ortsmuseum Sust: «Lichtjahre; Euphorie und Ernüchterung. Das 20. Jahrhundert am Beispiel von Firma und Familie Feller»
- Jegenstorf, Schloss: «Nimm Platz! Bernisches Sitzmobiliar durch die Jahrhunderte»
- Königsfelden, Klosterkirche: «Menschen - Berge - Götter. Das römische Heiligtum von Thun-Allmendingen»
- Lausanne, Musée Cantonal des Beaux-Arts: «Inédits. Chefs-d'œuvre du XVIII<sup>e</sup> et du XIX<sup>e</sup> siècles»
- Lenzburg, Stapferhaus: «Pestalozzi. Bilder, Nachforschungen, Träume»
- Liestal, Lehrerseminar: «Pestalozzi. Bilder, Nachforschungen, Träume»
- Manchester, The Whitworth Art Gallery: «Captain Cook's Painter: John Webber»
- Orbe, La Bonne Occase (Schaufenstervitrine mit römischen Mosaiken)
- St. Gallen, Historisches Museum: «Wismutmalerei - Einblicke in ein vergessenes Kunstgewerbe»
- Schwyz, Forum der Schweizer Geschichte: «Geschichte im Comic»
- Utzenstorf, Schloss Landshut: «Geschichte der Jagd in der Schweiz» (Dauerausstellung)
- Venedig, Palazzo Grassi: «I Greci in Occidente»
- Walkringen, Rüttihubelbad: «Tibetische Bardo-Mandalas»
- Wilderswil, Alte Mühle: «Abseits der grossen Strassen»
- Yverdon, Hôtel de Ville: «Pestalozzi. Bilder, Nachforschungen, Träume»
- Zürich, Indianer-Museum: «Old Man Coyote»
- Zürich, Migros-Genossenschafts-Bund: «Zum Beispiel Rot» (Wanderausstellung)
- Zürich, Museum Strauhof: «Pestalozzi. Bilder, Nachforschungen, Träume»
- Zürich, Schweizerisches Landesmuseum: «Erare humum est» (Wanderausstellung)

## 2.8 Bau und Park

Zum «Tausendblumengarten» s. Ziff. 2.4. Die im Vorjahr beim Sturm beschädigten Lampen am Aufgang wurden durch sorgfältig ausgewählte Nachgüsse von Kandelabern der Jahrhundertwende, wie sie auf dem Markt sind, ersetzt (Robers Leuchten, Südlohn).

Ebenfalls ersetzt wurden die Plakatkästen unseres Museums, des Naturhistorischen Museums und des PTT-Museums am Parkgitter gegen den Helvetiaplatz. Die Gewerbepolizei der Stadt Bern und die Allgemeine Plakatgesellschaft bestückten im Rahmen eines Pilotversuchs den ganzen Helvetiaplatz mit Plakatständern, von denen wir uns mit den Nachbarmuseen in die vor der Parkfront teilen.

Die Sofortmassnahmen am Hauptgebäude wurden fortgesetzt (Projektgruppe Aussensanierung unter Leitung des stellvertretenden Stadtbaumeister Rolf Stolz; Architekt Martin Saurer, Bern). Die Gerüste für Sandsteinarbeiten sah man zuerst an der Südfront des Südflügels («Moseranbau»), dann an der Südfront des abgewinkelten Westflügels (Erker am Musikzimmer) und schliesslich an der Ostfront des Mittelpavillons (Osteingang und Ostfenster der drei Treppenhaushallen). Über dem Osteingang wurde ein Schutzdach montiert. Zur Neubeflurung von Eingangshalle und Standessaal s. Ziff. 2.4.

Das Ateliergebäude von 1911 an der Bernastrasse («Schreinerhaus») bedarf der Sanierung. In der ersten Etappe wurde das Dach isoliert und saniert (Architekt Niklaus W. Stoll, Gümligen).

Die 1978 in Betrieb genommene und seither ständig ausgebauten Einbruchschutz-Anlage wird ersetzt. Dazu ist der erste Auftrag ergangen.

## 2.9 Finanzielles

Die Jahresrechnung 1996 schliesst mit einem Ausgabenüberschuss von Fr. 94 922.85 ab. Das Fondsvermögen verringerte sich um Fr. 11 461.30 auf Fr. 1128 252.75. Der aufgelaufene Einnahmenüberschuss – das Defizit 1996 bereits berücksichtigt – beträgt noch Fr. 137 444.26.

Die Betriebsbeiträge der drei Stiftungsträger Kanton, Stadt und Burgergemeinde Bern beliefen sich auf Fr. 5 568 000.-. Davon wurden Fr. 4 174 266.20 oder 75,0% (Vorjahr 72,9%) für Personalausgaben verwendet.

Der Ausgabenüberschuss wurde verursacht durch ausserordentlichen Bauunterhalt (Dach des Schreinereigebäudes) sowie durch zusätzliche Projektkosten (Einrichtung des neuen «Asiendepots» im Naturhistorischen Museum als Vorbereitung für die Ausstellung des Skulpturenfundes von der Münsterplattform). Den Stiftungsträgern wird beantragt, das Defizit aus den aufgelaufenen Einnahmenüberschüssen zu decken.

Zu Lasten der Fondsrechnung wurden Ausstellungsprojekte mit insgesamt Fr. 75 000.- unterstützt.

	Rechnung 94	Rechnung 95	Rechnung 96
<b>Bilanz</b>			
<b>Aktiven</b>			
Kassen	5579.50	6203.45	11052.10
Postcheck	2913.39	3118.41	16599.61
Banken	544089.00	682356.00	376098.00
Debitoren und Transitorien	82270.45	32758.60	93197.05
Defizit	0.00	0.00	94922.85
	634852.34	724436.46	591869.61
<b>Passiven</b>			
Kreditoren und Transitorien	198580.55	222570.85	284933.85
Rücklagen	338095.25	367675.04	74568.65
Überschuss Vorjahre	0.00	134190.57	232367.11
Überschuss Rechnungsjahr	98176.54	0.00	0.00
	634852.34	724436.46	591869.61
<b>Erfolgsrechnung</b>			
<b>Aufwand</b>			
Ankäufe, Bibliothek	167820.75	181641.58	191101.87
Anschaffungen, Werkstoffe	311356.45	261698.25	208906.80
Drucksachen, Publikationen	464195.15	159435.65	326254.45
Gebäude, Anlagen, Park	994934.05	655998.80	871413.60
Allg. Betriebskosten	416072.20	352455.25	403359.23
Personalkosten	4166363.05	3995306.60	4174266.20
Leistungen durch Dritte	226651.05	252282.40	115593.20
Bildung von Rücklagen	43495.40	412696.20	24568.65
Überschuss / Abbau Verlustvorträge	0.00	0.00	0.00
Überschuss	98176.54	134190.57	0.00
	6889064.64	6405705.30	6315464.00
<b>Ertrag</b>			
Eintritte, Dienstleistungen	210860.15	150312.00	197923.70
Nebenerlöse	40097.60	49715.85	36219.95
Beiträge der Partizipanten	5758000.00	5865345.55	5568000.00
Beiträge aus dem Lotteriefonds	200000.00	15000.00	0.00
Beiträge von Dritten	58780.00	241038.95	123899.00
Entnahmen aus Fonds und Legaten	0.00	0.00	75000.00
Auflösung von Rücklagen	621326.89	84292.95	219498.50
Defizit	0.00	0.00	94922.85
	6889064.64	6405705.30	6315464.00

### 3. Abteilungen

#### 3.1 Historische Abteilung

Das Berichtsjahr 1996 glänzt mit Neuerwerbungen, mit dabei jene signifikanten Geschenke, welche eine besondere Wertschätzung für unsere Sammlung beweisen. Solche Zuwendung darf auch als Bestätigung für die gemäss langfristigem Sanierungsprojekt realisierte Erneuerung der permanenten Schausammlung verstanden werden.

Dazu gehört im Untergeschoss des Ostflügels bei den «Alten Stuben» als neuer Ausstellungsteil das «Junkern-Zimmer», das 1996 termingerecht vollendet wurde. Die grosszügige Einrichtung dieses «Cabinet des Gentilshommes» mit dreiseitiger Fensterpartie, eingebauten Sitzbänken sowie neu geschaffener Kassettendecke und in Form eines Schachbretts eingelegtem Parkettboden (Urs Wüthrich) bietet dem Museumspublikum nicht nur einen erholsamen Haltepunkt, sondern im Ambiente von Landschaftsveduten und Porträts zugleich einen Rückblick in die vergangene Herrlichkeit bernischen Junkerturns.

Den historischen Zugang eröffnet dazu das spätgotische «Thuner-Zimmer», welches jetzt nach sanfter Renovation das stilistische Scharnier zwischen «Junkern-Zimmer» und «Marktgass-Zimmer» bildet. Die Restaurierungsarbeiten galten hier vor allem der berühmten, 1910 eingebauten Decke mit Flachschnitzereien sowie dem Reformationskamin von Nidau (Rudolf Bienz). Um eine mit diffusem Tageslicht kompatible Lichtführung zu gewinnen, wurden über den acht Bildern der neuen Porträtgalerie zusätzliche Messingleuchten montiert (Bruno Bürki), die in einem einheitlichen Lichtkanal (Urs Wüthrich und Patrik Rimann) vernetzt sind. Im Kontext mit der Gemäldegalerie des «Stubengangs» (1992) erhielten das «Thuner-Zimmer» und das «Junkern-Zimmer» einen eigenen, deutschsprachigen Faltprospekt (Franz Bächtiger/Ursula Sturzenegger).

Die Feststellung, dass die «Alten Stuben» museums geschichtlich zu den ältesten noch bestehenden Einbauten zählen, führt unmittelbar zur Frage nach der Sammlungspolitik der Gründerväter. Um ihrem historischen Weltbild gerecht zu werden, ist nun am westlichen Ende des «Stubengangs» eine Doppelvitrine in Form eines Schrankes im Neurenaissance-Stil eingerichtet worden (Urs Wüthrich, Patrik Rimann, Rudolf Bienz, Bruno Bürki). Mit über 80 Gegenständen wird hier der Haustrat des 16. und 17. Jahrhunderts gezeigt. Es sind mehrheitlich bernisch verbürgte Originalstücke, aber auch Kopien und Artefakte, welche den Sammelleifer des Historismus dokumentieren.

Im Ausstellungsbereich der «Drei Tische», ein Stockwerk tiefer, verursachten am 1. April 1996 die Implosion eines Heizkörpers und der nachfolgende Wassereinbruch zwar keine Schäden am Ausstellungs- gut, doch führte die Reparatur der Heizung anschliessend zu einer umfassenden Renovation dieses Ausstellungsteils. Dazu zählen die Neubemalung der Wandflächen und Vitrinen (Rudolf Bienz), die Beleuchtung (Bruno Bürki), die Neugestaltung der Eingangs- und Durchgangstüren (Urs Wüthrich, Patrik Rimann, Rudolf Bienz) sowie der Einbau eines Eichenparkettbodens (Urs Wüthrich und Patrik Rimann). Gleichzeitig wurde der graphische Bilderzyklus neu geordnet, erweitert und in einem umfassenden, deutschsprachigen Faltprospekt «Traditionen im Wandel – Bernische Lebensbilder» erläutert (Franz Bächtiger/Ursula Sturzenegger). Im Zentrum aber steht nach wie vor die didaktische Inszenierung der «Drei Tische» mit je drei Figurinen der patrizischen, bürgerlichen und bäuerlichen Gesellschaft. Bürger, Bauer und Bäuerin konnten durch Konversion neuer Mannequins (Karen Christie Lanz) renoviert und ihrem schichtspezifischen Habitus entsprechend integriert werden.

Klimatechnische Probleme führten im Annex des «Berner Tentanzes» sowie im Aufgang von der Halle des zweiten Stocks zum «Belvedere» zu dringlichen Sofortmassnahmen. Hier wurden, um das Temperaturgefälle zu stabilisieren, zusätzliche Radiatoren montiert und, um den Durchzug im Treppenhaus zu stoppen, am Aufgang zum «Belvedere» eine automatische Schliess- tür eingebaut.

Konservatorisch begründet ist auch die Sanierung alter, ineffizienter Radiatoren und deren Rückwände im «Standessaal». Mit der Auflage eines schwarzen Schieferbodens als Fortsetzung des «Traiansaals» konnte hier eine bereits 1987 projektierte Option verwirklicht werden. Durch die Anpassung von fünf gleichförmigen, 1990 im West-Parterre sistierten Deckelvitrinen (Patrik Rimann und Rudolf Bienz) erhielt die Westseite des Saals einen neuen Ausstellungsträger, der für die Präsentation bernischer Politologie vom Ancien régime bis zum Bundesstaat 1848 reserviert ist. Die Basis dazu bilden – vom Ballotagekasten bis zur Läuferbüchse – jene bernischen Staatsaltertümer, welche in zwei Tischvitrinen am Eingang zur «Schatzkammer» neu geordnet und beschriftet wurden (Franz Bächtiger/Rita Bucher-Jolidon).

In der «Schatzkammer» selbst ist im Hinblick auf die Publikation «Handwerkskunst in Gold und Silber. Das Silbergeschirr der bernischen Zünfte, Gesellschaf-

ten und burgerlichen Vereinigungen» von Robert L. Wyss (Bern 1996) der bisherige Filzboden durch einen dunkelblauen Spannteppich ersetzt worden, so dass sowohl der Zugang über den «Standessaal» als auch die musealen Exponate pünktlich zur Buchvernissage in neuem Licht erstrahlen konnten.

Unter allen visuellen Veränderungen der Schau-sammlung im Berichtsjahr 1996 ragt indessen die neue Montierung des Tausendblumenteppichs im «Burgundersaal» hervor (Projektleitung Franz Bächtiger). Sie steht unmittelbar im Zusammenhang mit den Konser-vierungsmassnahmen an diesem Teppich im Frühjahr 1996 (Karen Christie Lanz, Mitarbeit Chrigi Fankhauser). Mit der Entfernung der Stützbänder und des Klett-bandes, welche im Lauf der Jahre mehr und mehr zu seitlichen Verspannungen geführt hatten, musste für die Montierung des Teppichs ein neuer Halt geschaffen werden. Die textile restauratorisch empfohlene Lösung besteht in einer leicht schräg gestellten Holzplatte, die auf der Vorderseite mit Molton und auf der Umrandung mit Seide überzogen ist. Diese Platte hängt an Scharnier-en, über welche sich der Neigungswinkel nach Bedarf regulieren lässt. Die neue Montierung erforderte beson-dere konstruktive Geschicklichkeit, um so mehr, als alle Arbeiten hausintern realisiert wurden (Urs Wüthrich). Gleiches gilt für die Installation eines Sensors, der die Klimadaten unmittelbar am Teppich permanent misst und im Hausleitsystem aufzeichnet (Urs Reinhard, Bruno Bürki, Rudolf Bienz). Nach erfolgreicher Montage ist schliesslich auch die 1985 installierte Beleuchtung mit starren Lichtträgern durch kleine, bewegliche Leuch-ten ersetzt worden (Bruno Bürki). Damit können nun die Tapisserien, allen voran die vier Caesarteppiche, umfänglicher und weicher ausgeleuchtet werden.

Im Bereich der Wechselausstellungen stand das Berichtsjahr nach dem Abbau der «Biographien» ganz im Zeichen der nachfolgenden Ausstellung «Einer Eid-genossenschaft zu Lob». Diese thematische Ausrich-tung verfolgte das Ziel, hier am Beispiel von Entwürfen zu Glasgemälden des 16. und 17. Jahrhunderts ein mög-lichst weit gespanntes Panorama der Scheibenriss-Sammlung Wyss zu zeigen. Nachdem die im Besitz der Eidgenossenschaft stehende und 1896 im Bernischen Historischen Museum verwahrte Sammlung von 767 Zeichnungen seit geraumer Zeit restauriert und in den letzten Jahren als Forschungsprojekt des Schweizeri-schen Nationalfonds wissenschaftlich erschlossen wor-den ist, war es ein Glücksfall, den zuständigen Sach-bearbeiter Herrn lic. phil. Rolf Hasler zugleich als Aus-stellungskommissär zu verpflichten. Ihm ist nicht nur die sorgfältige, repräsentative Auswahl von 185 Ex-ponaten, sondern auch deren thematische Gliederung sowie der Löwenanteil des Ausstellungskatalogs zu verdanken. Um zeitliche Engpässe im Zusammenhang

mit der Drucklegung des ersten Bandes vom Samm-lungskatalog zu vermeiden, übernahmen die Herren Hans-Anton Ebener, Quirinus Reichen und der Bericht-erstatter als Projektleiter spezifische Teile des Ausstel-lungskatalogs. Für die Einrichtung der Ausstellung lei-stete das bereits 1994 erprobte Trägersystem ausge-zeichnete Dienste, nicht nur für die Bildrahmen, son-dern auch für die aufwendige Montage und Beleuch-tung originaler Glasgemälde (Urs Wüthrich, Patrik Rimann, Bruno Bürki, Rudolf Bienz) sowie für die gra-phische Kennzeichnung der verschiedenen Ausstel-lungsgruppen (Robert Hagmann, Hans-Rudolf Hirschi). Für die perfekte Ausleuchtung aller Ausstellungs-bereiche sorgte Stefan Rebsamen. Ihm ist auch das Plakat zu verdanken, welches die funktionale Verbin-dung zwischen Scheibenriss und Glasgemälde anschau-lich zur Geltung brachte. Damit übereinstimmend wurde in der Ausstellung selbst, als deren krönender Abschluss, erstmals eine Glaserwerkstatt rekonstruiert (Urs Wüthrich, Patrik Rimann, Karen Christie Lanz). Dieser Bericht wäre jedoch unvollständig ohne den Hinweis auf die zehn alten Bucheinbände der Samm-lung Wyss, welche in der Wechselvitrine der Eingangs-halle den sammlungspolitischen Auftakt zur Ausstel-lung der Scheibenrisse gaben (Rolf Hasler, Robert Hagmann).

An dieser Stelle sei auch an die vorgängige Ver-wendung desselben «Schaufensters» hingewiesen, ei-nerseits für die restaurierte Neuerwerbung eines Porträts des Deutschseckelmeisters Johann Bernhard von Muralt (1705), andererseits für die zahlreichen preziösen Geschenke der Erbengemeinschaft J. Rudolf K. von Sinner.

Was den Depotbereich betrifft, wurde im Be-richtsjahr die zweite Etappe auf dem Weg zur Schaf-fung einer neuen Staufläche mit 100 m<sup>2</sup> im Dachraum der «Oberen Steinhalle» mit dem Einbau eines Holzbo-dens vollendet (Projektleitung Urs Wüthrich). Noch fehlt der interne Zugang, welcher in einer dritten Etappe 1997 realisiert werden soll. Im Raum über dem «Vinzenzsaal» sind die schon im Jahresbericht 1995 genannten Sanierungsarbeiten mit dem vollständigen Abbruch der alten Holzschränke abgeschlossen worden (Urs Wüthrich, Rudolf Bienz, Franz Bächtiger). In zwei Etap-pen konnten neue Lagersysteme montiert (Urs Rein-hard, Hans-Anton Ebener) und darauf die Sammlungs-bestände figuraler Plastik, Kassetten usw. neu plaziert werden (Rudolf Bienz, Franz Bächtiger). Zu einem spä-teren Zeitpunkt sollen die hier gelagerten Sammlungs-güter analog zum Bilderdepot in einer nach Standorten verfassten Datenbank registriert werden. Im Kostüm-depot kam die in den letzten Jahren begonnene Umla-gerung in neue, staubfreie Kleidersäcke zum Abschluss (Karen Christie Lanz, Rita Bucher-Jolidon). Die Anzahl

der Säcke ist inzwischen auf über 700 angewachsen. Damit hat auch dieses Depot die vollständige Auslastung erreicht. Die räumlich prekären Depotbedingungen zwingen immer wieder zu Notlösungen, deren provisorischer Charakter zwar unbestritten ist, deren Verschiebung jedoch ständige Mehrarbeit erfordert. So wurde im Berichtsjahr das mehrjährige Provisorium der «Sennerei» im Untergeschoss des Ostflügels neu geordnet (Urs Wüthrich, Patrik Rimann, Franz Bächtiger), um hier für eine künftige Sanierung übersichtliche Verhältnisse zu gewinnen.

Unmittelbar im Zusammenhang mit diesen erschweren Bedingungen steht und fällt auch der Zustand im Archivwesen. Die langjährigen Rückstände sind noch keineswegs abgebaut, auch wenn im Berichtsjahr die jeweiligen Renovationen der Schau sammlung folgerichtig auch im Standortinventar nach geführt worden sind. Die Nachtragsarbeiten erscheinen um so dringlicher, als die bereits im letzten Jahresbericht angekündigte Zusammenarbeit mit dem Schweizerischen Landesmuseum (Projektleitung Konrad Jaggi, SLM, und Marianne Berchtold, BHM) auf dem Gebiet der EDV-Inventarisierung inzwischen konkrete Fortschritte gebracht hat. Auf der Basis einer Mietleitung (Swiss-net Telecom) ist seit Juli 1996 ein Online-Testbetrieb mit der Objekt-Datenbank des SLM eingerichtet worden, der zeigt, dass die Thesauri-Anpassungen im Sammlungsbereich des 20. Jahrhunderts laufend zu realisieren und die Probleme der Verbindung grundsätzlich lösbar sind. Aus Sicherheitsgründen wurden 7500 Datenrecords des BHM-Inventars von 1990-1996 aus dem dBase-Programm provisorisch in die Objekt-Datenbank des SLM übertragen.

Die Einsicht, dass jeder eigene museologische Fortschritt relativ im Umfeld verwandter Institutionen zu werten ist, konnte im Berichtsjahr durch zwei spezifische Museumsbesuche vertieft werden. Im Frühjahr erhielt die Abteilung dank kundiger Führung (Dr. Ingrid Ehrensperger und Dr. Pietro Scandola) Einblick in das neugeschaffene Musée Neuhaus in Biel. Im Herbst besuchten wir sodann das Forum der Schweizer Geschichte in Schwyz.

*Franz Bächtiger*



Renovation des Eingangsbereichs zu «Traditionellen Lebensformen» im Untergeschoss des Ostflügels.



Renovation des spätgotischen «Thuner-Zimmers» im Untergeschoss des Ostflügels.



«Junkern-Zimmer» / «Cabinet des Gentilshommes» als neuer Ausstellungsteil im Untergeschoss des Ostflügels.

Ankäufe 1996 (nach Entstehungszeit geordnet)

- 1602–1897: Konvolut von 47 Immobiliendokumenten der Familie Burkhardt in Ligerz. Inv. 55631
- 1649: Porträt Catharina Michel von Schwertschwendi im Alter von 24 Jahren, Ehefrau des Hans Kaspar Manuel. Ölgemälde eines unbekannten Malers. Inv. 56320
- Um 1650: Eisernes Vorhängeschloss. Inv. 55757
- Um 1700: Siegelstempel mit Wappen Michel von Schwertschwendi. Inv. 55485
- 1713: Feuervergoldete Türmchenuhr mit Initialen «IG» (IC?) sowie Emblematen «Festina lente» und «Longo splendescimus usu». Inv. 55890
- 1742: Porträt Abraham III Wild (1729–1791) im Alter von 14 Jahren. Ölgemälde von Sigmund Barth. Inv. 56344
- 1743: Porträt Katharina Wild (\*1728) im Alter von 15 Jahren. Ölgemälde von Sigmund Barth. Inv. 56343
- Um 1760: Vier Teller mit Blumenmalerei. Fayence manufaktur Frisching in Bern. Inv. 55887–55889
- Um 1770: Drei facettierte Liqueurgläser mit Golddekor. Inv. 55718
- Um 1770: Porträt Anna Maria Katharina Stettler (1738–1796). Pastell von Ludwig Aberli (Zuschreibung). Inv. 55893
- Um 1770: Silberne Taschenuhr, bezeichnet «Liechtenhahn à Berne», mit vergoldetem Gehäuse, bezeichnet «CLB» und Stadtwappen von Neuenburg. Inv. 56341
- Um 1780: Silberner Bol mit Meistermarke Johann Jakob Dulliker. Inv. 55779
- Um 1780: Kupferner Kochtopf mit Deckel. Inv. 55924
- Um 1787: «Navy». Kolorierte Radierung, Karikatur auf die englische Flotte von Thomas Rowlandson in London. Inv. 55883
- Um 1790: Silberne Gabel mit Meistermarke «JSK» und Beschauzeichen «Erlach». Inv. 55603
- 1793: «Vue et perspective d'une Foire de Berne du Côté de Soleure, se trouvent Réunis les Costumes des 13. Cantons Suisses, Dédié à Monsieur Le Marquis de Lantenay.» Aquarellierte Zeichnung «F[rançois] Müller pinxit.», mit Sammlerstempel «Ed. v. Rodt, Architekt». Inv. 56345
- Um 1795: Silberne Fussschale mit Bordüre, Meistermarke Ludwig Friedrich Brugger in Bern. Inv. 56195
- 1798: «LE REVEIL DU SUISSE. Hommage présenté au Directoire exécutif de la République Helvétique...». Kolorierte Radierung von Lorenz Ludwig Midart. Inv. 56346
- Um 1800: Silberner Zuckerstreuer mit Meistermarke Ludwig Friedrich Brugger in Bern. Inv. 55885
- 1802: «The political See-Shaw - Die politische Schaukel», bezeichnet «Gilray junior, Misery Street, London». Kolorierte Radierung von David Hess in Zürich. Inv. 55881–55882
- 1808: «Représentation du grand diner donné à Weimar aux souverains qui se trouvaient aux conférences d'Erfurt, le 6 Octobre 1808». Anonymer Holzschnitt. Inv. 56314
- Um 1810: «Noce villageois dans l'Oberhasli, Canton de Berne». Kolorierte Radierung, gezeichnet von Franz Niklaus König, gerichtet von Christian Meichelt, ediert von Joh. Peter Lamy, Basel, Bern und Genf. Inv. 55876
- Um 1810: Silberne Teekanne, Meistermarke Georg Adam Rehfues in Bern. Inv. 55884
- 1811: Rechnungsheft Gabriel Burkhardt, Ligerz. Inv. 55645
- 1811: Porträt Johannes Wyttensbach (1763–1811). Ölgemälde von Johann Daniel Mottet. Inv. 55909
- Um 1812: «Freiwilliger Rückzug der grossen französischen Armee aus Moskau». Anonyme Radierung. Inv. 56347
- 1817: Porträt einer unbekannten Berner Dame. Ölgemälde von Johann Daniel Mottet. Inv. 55873
- 1819: Porträt Maria Magdalena Fueter geb. Küpfer (1778–1834), Ehefrau des Daniel Fueter. Ölgemälde von Johann Daniel Mottet. Inv. 55872
- Um 1820: Vier silberne Senftöpfe, Meistermarke Georg Adam Rehfues in Bern. Inv. 55445–55448 und 56330
- Um 1820: Silberne Kaffeekanne mit Filteraufsatz, Meistermarke Georg Adam Rehfues in Bern. Inv. 55886
- 1821: «Schreiben des Herrn Karl Ludwig von Haller, Mitglied des Hohen Rethes von Bern, an seine Familie, worin er ihr seinen Rücktritt in die Katholisch-Apostolisch-Römische Kirche ankündet». Gedruckte Broschüre. Inv. 56135
- Um 1825: Porträt Rudolf König (1749–1825), Pfarrer in Münchenbuchsee. Ölgemälde von Franz Joseph Menteler. Inv. 56319.1
- Um 1825: Porträt Elisabeth König geb. Fröhlich (1749–1834), Gattin des Pfarrers Rudolf König. Ölgemälde von Franz Joseph Menteler. Inv. 56319.2
- 1827: «Description topographique et historique de la Ville et des Environs de Berne, par R. Walthard». Inv. 56354
- Um 1830: Goldene Taschenuhr mit Schlüssel, vermutlich aus Genfer Manufaktur. Inv. 55900
- 1830: «Grand Vendange du Budget». Lithographierte Karikatur von Jean Ignace Grandville. Inv. 56324
- 1831: «Invocation aux paix éternel». Lithographie von Jean Ignace Grandville in «La Caricature» (11.8.1831). Inv. 56323
- 1832: «Digestion du Budget». Lithographie von Jean Ignace Grandville in «La Caricature» (24.5.1832). Inv. 56322
- 1834: «Verordnung über die Wahl und Einberufung des Verfassungsrathes», hg. von der Standes-Commission der Stadt und Republik Bern. Inv. 56490
- Um 1835: «Attentat auf den König der Franzosen». Lithographie von C. Fatzer, nach der Zeichnung von S. Bader in Bern. Inv. 56321

- 1837: Tagebuch von Eduard Burkhardt, Ligerz, 7. April–10. August 1837. Inv. 55646
- Um 1840: Silberne Teekanne, Meistermarke Jean Baptiste Claude Odio in Paris. Inv. 55750
- Um 1840: Hölzerne Fussschale mit Schubblade, bemalt mit acht weiblichen Trachtenfiguren aus verschiedenen Schweizer Kantonen sowie mit drei Ehepaaren in ländlicher Tracht. Brienzer Schnitzerei. Inv. 55515
- 1847: «Wie die Luzerner ihre Stadt übergeben am 23. & 24. November – Wie die Jesuiten ihre Schätze auf listige Weise in Sicherheit bringen». Anonyme Xylographie. Inv. 55611
- 1849: «Allégorie No. 1: République dont les honnêtes gens ne veulent pas». Kolorierte Lithographie, Karikatur von Patrioty. Inv. 55608
- Um 1850: Plan mit Darstellung eines Webstuhls. Lithographie von Gustav Affolter in Solothurn, aus «Schweizerisches Gewerbeblatt», Jg. III, Tafel V. Inv. 55660
- Um 1850: Silbervergoldete Tabatière, Meistermarke Georg Adam Rehfues in Bern. Inv. 55780
- 1850: Karikatur auf den Strassenbau in Paris «Système Mac Adam». Lithographie von Honoré Daumier in «Le Charivari» (11.8.1850). Inv. 55874
- 1851: Porzellandose mit Darstellung der Völkerfamilie vor dem «Crystal Palace». Souvenir der Weltausstellung in London 1851. Inv. 55755
- 1856: Grabinschrift auf Messingtafel für Rosette Teutsch-Burkhardt (1805–1856) in Ligerz. Inv. 55483
- Um 1860: Musiknoten-Griffel mit fünf Schreibfedern. Inv. 55484
- Um 1860: «Reisespiel durch die Schweiz – Jeu de Voyage par la Suisse». Lithographie von Friedrich Ferdinand Lips in Bern. Inv. 55877
- Um 1860: «Das Bundesrathaus in Bern». Lithographie von Carl Durheim in Bern. Inv. 55898
- Um 1860: «Die Schweiz – Leben und Treiben, Handel und Wandel». Lithographie von G.A. Müller, Druck Hindermann & Siebenmann in Zürich. Inv. 55970
- Um 1860–1920: Konvolut von elf Fotos und Glasplatten der Familie Henzi-Locher in Bern. Inv. 56326
- Um 1860/1895: Sumiswalder Pendüle in Blechgehäuse. Inv. 55894
- 1861: «Dienstbotenbuch» für Sophie Rosina Moser (\*1843) in Bern. Inv. 56044
- Um 1868: «Stammbaum der schweizerischen Eidgenossenschaft», mit Darstellung der Werke des Bundesstaates im Hinblick auf das schweizerische Bildungswesen. Kolorierte Lithographie von J.J. Hofer in Zürich, nach einer Zeichnung von Joseph Brunner in Horw. Inv. 56148
- 1871: «Départ pour la Frontière» und «Retour de la Frontière». Zwei Farblithographien von Robert Dancker, Lith. Genossenschaft, Zürich, nach Zeichnungen von E. Conrad. Inv. 55878–55879
- 1871/1872: Konvolut von 120 Xylographien zur Pariser Commune, aus «The Illustrated London News». Inv. 56193
- 1872: Bahnbillet III<sup>e</sup> Cl. (Compagnie Suisse Occidentale): «Lausanne à Neuveville». Inv. 55622
- 1874: Souvenir zur eidgenössischen Volksabstimmung vom 19. April 1874 über die Revision der Bundesverfassung. Ölchromolithographie, Druck Hindermann & Siebenmann in Zürich. Inv. 56325
- 1878: Die französische Nationalversammlung nach dem «Seize Mai» 1878, mit Léon Gambetta und Adolphe Thiers. Ölchromolithographie von Jules-Arsène Garner, ediert von L. Pacon, Paris. Inv. 56300
- Um 1880: Silberne Schweizer Taschenuhr mit Schlüssel, bezeichnet «H.E. Peck, London». Inv. 55751
- 1885: «Festkarte» für Cäsar Burkhardt am Eidgenössischen Schützenfest in Bern. Farblithographie von Friedrich Ferdinand Lips in Bern. Inv. 55648
- 1887: «Der Schweizerische Landsturm», mit Darstellung der wehrhaften Helvetia im historischen Vergleich zum Untergang der alten Eidgenossenschaft 1798. Ölchromolithographie nach der Zeichnung von Karl Jauslin, Druck Künzli frères, Zürich/New York/Barcelona. Inv. 56205
- Um 1890: Kaminuhr mit Gentilhomme, auf Zifferblatt bezeichnet «D. Keller Aarau». Inv. 55625
- Um 1890: Fotografen-Gaslichtlampe, bezeichnet «W. & H. Seibert, Wetzlar». Inv. 55907
- Um 1890: Herrenzylinder, Firma «A. Ronzière Genève», in Lederkoffer. Inv. 55992
- Um 1890: Ablagetischchen mit Marmorplatte und Petroleumlampe. Inv. 56110
- Um 1890: «Reise durch die Schweiz». Brettspiel mit Figuren, Würfel, Karten und Marken, Firma «MO». Inv. 56202
- Um 1890: Kaffeebehälter für Lebensmittelgeschäft, hergestellt von «Ferd. Peterson, Maschinenfabrik Zürich». Inv. 56220
- 1891: Berner Herrenrock. Kopie 2. Hälfte 17. Jahrhundert, vermutlich für den historischen Festzug zur Stadtgründung 1191–1891. Inv. 56350
- Um 1900: «Maggis Quartettspiel» mit 48 Karten, hg. von Maggi AG, Kemptthal, Druck Löpfe-Benz, Rorschach. Inv. 55973
- Um 1900: Konvolut von 15 Stereofotos mit Ansichten der Stadt Bern, nach Fotografien von A. Braun (Dornach), Garcin (Genf), P. Rossier (Fribourg), M. Vollenweider & Fils (Bern). Inv. 55521
- Um 1900: Konvolut von Stereofotos, 18 mit Ansichten aus dem Kanton Bern und 28 aus der übrigen Schweiz, nach Fotografien von A. Braun (Dornach), A. Gabler (Interlaken), Ferrier (Paris). Inv. 55522
- Um 1900: Konvolut von 86 Stereofotos mit Ansichten aus Europa, nach Fotografien von A. Braun (Dornach),

- G. Brogi (Florenz), C. Kraus (Berlin), Chr. König (Nürnberg), W. England sowie der London Stereoscopic and Photographic Company. Inv. 55523
- Um 1900: Zwitschernde Nachtigall in Vogelkäfig. Automat, Schweizer Fabrikat. Inv. 55753
- Um 1900: Ledernes Hunde-Kummet. Inv. 55550
- Um 1900: Kinderspielzeug-Tellurium mit Erde, Mond und Sonne. Inv. 55555
- Um 1900: Vier Reklame-Postkarten «Chocolat Suchard, Neuchâtel», mit patriotischen Bildern zur Schweizergeschichte. Inv. 55817
- Um 1900: Mokka-Service mit vier Tassen und Untertassen, Zuckerdose, Rahmkrüglein und Plateau. Porzellan mit Golddekor und Porträts von Kaiser Napoleon, Joséphine, Marie-Louise etc., bezeichnet «N» und «A l'ours de Berne, Genève». Inv. 55880
- Um 1900: Petroleum-Tischlampe auf gusseisernem Fuss mit Blumendekor. Inv. 56109
- 1901: Diplom für Elektrotechniker Otto Mauerhofer aus Trub, Kantonales Technikum Burgdorf. Lithographie von R. Armbruster, Bern. Inv. 55813
- 1902: Postkarte «Schweizerisches Grütli-Centralfest» in Winterthur. Farblithographie von Heinrich Schlumpf, Winterthur. Inv. 55691
- 1904: Arbeitszeugnis für Bertha Buchser, Kindermädchen der Familie Jackson in London. Inv. 56043.1
- 1904: Albert Gobat, «Croquis et Impressions d'Amérique», hg. Gustave Grunau, Berne. Inv. 55995
- 1905/1908: «J. Staub's Kinderlexikon», vier Bildbände, Verlag Gebrüder Künzli, Zürich. Inv. 55790
- 1906: Postkarte «Eidgenössisches Turnfest Bern». Farblithographie von Eduard Stiefel, Zürich. Inv. 56216
- 1907: Arbeitszeugnis für Bertha Buchser, Kassierin an der Rohrpost-Kassa, Kaiser & Co., Bern. Inv. 56043.3
- 1909: Postkarte zur Einweihung des Weltpost-Denkmals in Bern. Farblithographie von Ernst Linck in Bern. Inv. 55831
- 1910: «Mein Atelier». Radierung mit Selbstporträt von Hans Eggimann in Bern. Inv. 55875
- Um 1910: Kleine Reklamedose, bezeichnet «Au Bon Marché – Bern/Biel». Inv. 55621
- Um 1910: Spendenkasse mit nickendem Negerkind, bezeichnet «St. Josephs-Missionshaus in Absam-Hall, Tirol». Inv. 55677
- 1914: Postkarte «Helvetia beschützt ihre Söhne». Farblithographie von Rudolf Weiss, Verlag K. Essig, Basel. Inv. 55704
- 1914: Postkarte «Helvetia bewahrt ihre Neutralität». Farblithographie von Rudolf Weiss, Biel. Inv. 56214
- 1914: «En Souvenir de 1914. Défilé devant le Palais fédéral». Farblithographie von Burkard Mangold. Inv. 56328
- Um 1917: Postkarte «Die Friedensinsel Schweiz und ihre Liebestätigkeit». Farblithographie von Xaver Wehrli, Verlag K. Essig, Basel, Inv. 55768
- Um 1920: «Im Gärmostfass», Plakat gegen den Alkoholismus. Farblithographie Druck A. Trüb & Cie., Aarau. Inv. 55993.1
- Um 1920: «Im Süßmostfass», Plakat für gesunde Volksnahrungsmittel. Farblithographie Druck A. Trüb & Cie., Aarau. Inv. 55993.2
- 1921: Urkunde des Veloklubs Niederlenz (Schweizerischer Radfahrerbund) für Ehrenmitglied Fritz Häusler von Hendschiken, mit Darstellung eines Rennfahrers mit zwei Siegesgrazien. Lithographie bezeichnet «PIK», Gebr. Fretz AG, Zürich. Inv. 56210
- 1924: «De Rothschild à Lenin», Karikatur in «Le Pilori», No. 18, 5.1.1924, Genève. Inv. 55472
- 1924: Porträt Otto Hermann Lindt (1872–1937), Berner Stadtpresident 1920–1934. Ölgemälde von Martin Lauferburg in Bern. Inv. 55905
- Um 1925: Hochrad und Miniatur-Zweirad für Zirkusakrobaten. Inv. 55849–55850
- Um 1925: Berner Bär mit Skis und Thermometer. Brienz-Schnitzerei. Inv. 55510
- Um 1925: Damenkleid in schwarzer Seide mit Spitzen und Glasperlen. Inv. 55864
- Um 1925: Schwarze «Bally»-Damenschuhe. Inv. 55866
- Um 1925: Schwarzer Damen hut, Rosshaargeflecht mit Samtschleife. Inv. 55867
- Um 1925/1930: Damenmantel in schwarzem Samt mit Pelzkragen. Inv. 55865
- 1926: «Debout! les morts! Non, Monsieur Grimm, vous n'irez pas là-haut!». Karikatur auf die Nichtwahl von Robert Grimm zum Nationalratspräsidenten, in «Le Pilori», No. 85, 30.10.1926, Genève. Inv. 55473
- Um 1930: Reklame für Brillantine «Forvil». Bronziertes Gipsrelief. Inv. 55525
- Um 1930: Tischuhr Art déco, Gehäuse in Chrom und Glas, bezeichnet «W. Baume Genève». Inv. 55895
- Um 1930: «Union – Für jede Heizung». Reklameplakat aus Blech. Inv. 56206
- Um 1935: Höhensonnen «Jelcosol, Standard UJ» (Locarno), mit Schutzbrille. Inv. 55791
- Um 1935: Taschenuhr «Mentor/Suisse Made». Inv. 55752
- Um 1935: Kaffeekrug, Milchkännchen, Konfektschale und Dessertteller, mit Hirtendekor von Paul Wyss, Porzellanfabrik Langenthal. Inv. 55870
- 1937: «Gedenkblatt zur Einmischung der fremden Finger in das spanische Feuer». Karikatur auf Hitlers und Mussolinis Eingreifen im Spanischen Bürgerkrieg. Titelblatt von Carl Böckli für den «Nebelspalter», 27.8.1937. Inv. 55476
- 1937: «La Démocratie et le communisme». Karikatur auf die Sowjetunion in «Le Pilori», No. 380, 4.6.1937, Genève. Inv. 55474
- 1939: «Les étapes de la politique anglaise». Karikatur in «Le Pilori», No. 372, 7.7.1939, Genève. Inv. 55475

- Um 1939: Rotkreuz-Lastwagen, Spielzeugmodell «Haus» (Nürnberg). Inv. 55554
- Um 1939: Knabenuniform eines Leutnants der Schweizer Armee. Inv. 55545
- 1939: «Herr Winkelried 1939». Titelblatt «Der Nebelspalter», 10.2.1939. Inv. 55478
- Um 1939: Elektrische Registrierkasse «National» (The National Cash Register Company). Inv. 55969
- Um 1940: Spielzeuggruppe mit 13 Indianerfiguren und zwei Tipis. Verkauf Kaiser & Co., Bern. Inv. 55678
- Um 1940: Dose «Berna Kraft-Säuglingsnahrung» (H. Nobs & Cie., Münchenbuchsee). Inv. 55974
- 1949: «Berne centre d'excursions». Französischer Touristenprospekt, Druck Büchler & Co., Bern. Inv. 55845
- Um 1950: «Le Jura Bernois». Französischer Touristenprospekt, Druck Robert SA, Moutier. Inv. 55844
- Um 1950: «Maggi»-Campingköfferchen aus Blech. Maggi's Nahrungsmittel, Kemptthal. Inv. 55807
- Um 1950: «CAILLER/SCHOKOLADEN/PRALINEN». Glasplakat mit Golddekor. Inv. 56065
- Um 1955: «Maggis Quartettspiel» mit 48 Karten, hg. «Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kempttal», Druck Löpfe-Benz, Rorschach. Inv. 55973
- Um 1955: Vier «Bata»-Schuhreklamen für Frühling, Sommer, Herbst und Winter. Farblithographien von Herbert Leupin. Inv. 56066-55067
- Um 1955: Spielzeug-Tankstelle mit Batteriebeleuchtung. Inv. 55553
- Um 1955: Kühlbox, bezeichnet «Trink Coca-Cola Eiskalt». Inv. 56108
- Um 1955: Musikdose als Klavierflügel, bezeichnet «Reuge, Made in Switzerland». Inv. 55754
- Um 1955: Spielzeug-Küchenmixer «Comby-O-Mixer», Made in Japan. Inv. 55759
- Um 1958: Knabe und Mädchen als Globi-Buchleser, bewegliche Schaufenster-Reklame mit Elektromotor. Inv. 55435
- 1958/1962: Drei Mädchenpuppen «Barbie/Midge» (Barbie c. 1958, Midge c. 1962, by Mattel Inc, Pat.). Inv. 55794-55796
- Um 1960: Münzautomat für Kaugummikugeln, Marke «Kostil», Made in Italy. Inv. 55781
- Um 1960: Brille mit Hörgerät, Marke «Maico», Made in USA. Inv. 55944
- Um 1960: Set zu sechs Trinkgläsern, appliziert mit Jazz-Musikern. Inv. 55985
- Um 1960: Reklamekarton «Bière du Cardinal Fribourg». Farblithographie. Inv. 56207
- 1963: Zwei Teenager-Puppen, Marke «Mattel Inc.». Inv. 55803-55804
- Um 1965: Spielzeug-Rennauto «Schuco Grand Prix Racer 1075», Made in West Germany. Inv. 55971
- Um 1965: Serviertablett «Trink Coca-Cola Eiskalt». Inv. 55977
- 1966: Serviertablett «Pepsi-Cola» (GER. MS/11/66). Inv. 55978
- 1966: Schallplatte LP «Rubber Soul» der Pop-Gruppe «Beatles» (Emi, Italy). Inv. 55436
- Um 1970: Schaufenster-Parfumreklame «XS Excess pour Homme, paco rabanne Paris». Inv. 55524
- Um 1970: Elektrische Leuchtreklame «Marlboro». Inv. 55600
- 1996: Konvolut von Broschüren, Karten, Kalender und T-Shirt zum 5. Schweizerischen Frauenkongress in Bern. Inv. 55498
- Geschenke und Deposita (nach Donatoren geordnet)*
- Bern, Kantonale Denkmalpflege: Pferdeschlitten mit dem Wappen des vormaligen Schlossbesitzers von Hindelbank, Ludwig Robert von Erlach, um 1840. Inv. 55960
- Bern, Kantonale Finanzdirektion: Fragment einer Festdekoration zur 700-Jahrfeier der Stadt Bern 1891. Temperamalerei auf Leinwand eines unbekannten Malers, Darstellung mit Berner Wappen, Trophäen, Musikinstrumenten, Büchern etc. Inv. 56301
- Bern, Staatsarchiv des Kantons: Kleine Schneidemaschine, um 1890. Inv. 55540
- Bern, Universität, Institut für Unternehmensberatung und Controlling: Stereoanlage «Braun» (Frankfurt), um 1975. Inv. 55996
- Bentz, Erwin (Bern): Konvolut von sieben Versicherungspolicen «Schweiz. Mobiliar», 1934-1939. Inv. 55531
- Broschüre «Oberländisches Gesangsfest in Meiringen 1904». Inv. 56355
  - Flugblatt «Kantonalbernischer Jugendtag 1929». Inv. 56356
  - «Der Pfiff, Satirische Zeitung Nr. 2: Rin-Gier geht in die Falle!», Luzern, 15.6.1963. Inv. 56485
- Breitenbach Zaugg, Gudula (Bern): Vier Nummern des «Punch, or the London Charivari», No. 4537, 4539, 4540, 4594, 1928/1929. Inv. 56132
- Bucher, Silvio (St. Gallen): Konvolut von 18 Rechtsurkunden der Familien Baur und Ritschard, Oberhofen, 1845-1942. Inv. 56221
- Haushaltungsbuch 1888-1890, Manuskript. Inv. 56222
  - «Helvetia - Schweizerisches Kochbuch». Broschüre G. Maurer, Spiez 1906. Inv. 56223
  - «Vorlagen für Stickereien - Sinsprüche», um 1905. Inv. 56224
  - Aufruf zur Abgabe von «Altstoffen», Thun, im Mai 1942. Flugblatt. Inv. 56228
  - Aufruf des Kriegswirtschaftsamtes betr. «Holzversorgung», Thun, 15. Mai 1944. Inv. 56230
  - «Bio, das Blatt der Frau und Mutter». Gratisnummer, hg. Galactina- und Biomalzfabrik, Belp, Oktober 1933. Inv. 56236

- «Au Grand Passage SA, Genève, Automne 1933». Modekatalog, Inv. 56237
- «Astra Kochrezepte». Broschüre, hg. Astra Cie., Thun, um 1925. Inv. 56240
- «Haco T-T-Sülze». Broschüre, hg. Haco-Gesellschaft AG, Gümligen, um 1925. Inv. 56242
- Taschenkalender «Chocolat Suchard», 1915. Suchard SA, Serrières, Neuchâtel. Inv. 56247
- «Stalden Chocolat-Crème». Reklamebroschüre der Berneralpen-Milchgesellschaft, Stalden, Konolfingen, um 1940. Inv. 56249
- «Corso Theater» (Bern). Reklamefächer mit Darstellung von vier Tanzpaaren, um 1940. Inv. 56250
- Reklame-Postkarte «Die echte schweiz. Milch-Chocolade», mit den Heiligen Drei Königen. Chocolat Tobler SA, Bern, um 1920. Inv. 56251
- Fünf Kinderfoto-Postkarten der «Stiftung Kant.-bernisches Säuglings- und Mütterheim». Fotos von Ada Niggeler, Druck Polygraphische Gesellschaft, Laupen, um 1940. Inv. 56260
- Drei Postkarten der «Schweiz. Vereinigung für Anormale», mit Darstellung der Jahreszeiten, nach Gemälden von Marie Rollé. Druck Trüb & Cie., Aarau, um 1950. Inv. 56261
- Zwei Reklame-Postkarten «Au Bon Marché», mit Abbildung von Berner Trachtenkindern. Photoglob Edition, Zürich, um 1910. Inv. 56252
- Drei Kinoprogramme «Tonfilmtheater Falken» (Thun), für «Glück über Nacht» (1933), «Heisses Blut» (1936), «Die weisse Frau des Maharadscha» (1936). Inv. 56270
- «Dampfschiffunternehmung Thuner- und Brienzersee, Fahrplan 19. Mai–5. Oktober 1940». Druck Stämpfli & Cie., Bern. Inv. 56271
- Burkhardt-Schürch, Adolf (†) und Gertrud (Bern): Kaffeekanne aus Zinn, Marke «Sheffield», England, um 1850. Inv. 56045
- Kaffeekanne aus Zinn, Marke «FJH», um 1870. Inv. 56046
- Kaffeemaschine aus Aluminium, Marke «SIGG, Switzerland» (Sigg AG, Frauenfeld), um 1936. Inv. 56047
- Petroleumlampe mit Messingfuss, Marke «FT», «REVETE S.G.D.G.», um 1870. Inv. 56049
- Petroleumlampe mit Messingfuss, Marke «Gardon», «BTE S.G.D.G.», um 1870. Inv. 56050
- M. Robert, «Atlas portatif universel et militaire», Paris 1748. Inv. 50726 (vgl. Depositum Jahresbericht 1991)
- Buri, Markus (Bern): «Service public – Stopp dem Abbau». Ansteckknopf, Regenschutz und Mütze zur Demonstration des «Föderativverbands des Personals öffentlicher Verwaltungen und Betriebe» vom 25.10.1996 in Bern. Inv. 56317
- Burri, Annemarie (Wabern): Fahnengurt und Schärpe, bezeichnet «Ostermundigen», um 1900. Inv. 55896
- «Fête Fédérale de Gymnastique Genève 1925». Teller aus Fayence, signiert «Huguenin/Werlen» und «Copier Cnt, Fayencerie Carouge». Inv. 55897
- Berufstracht einer Rotkreuz-Krankenschwester des Säuglingsheims Elfenau Bern, um 1950. Inv. 55901
- Schulwandkarte «Schweiz-Suisse-Svizzera». Druck Kümmel & Frey, Bern 1903. Inv. 55904
- Dietler, Roger (Bätterkinden): Elektrische Kaffeemühle für Lebensmittelgeschäft, Marke «Perl» (Zellweger AG, Uster), um 1958. Inv. 55999
- Duthaler, Georg (Basel): Silberlöffel und Silbergabel, Meistermarke Jean-Pierre Lambelet, Genf, um 1780. Inv. 56197
- Silbergabel, Meistermarke Johann Jakob Dulliker, Bern, um 1780. Inv. 56196
- Fankhauser, Chrig (Bern): Reklame-Fächer «Frigor Lindt» (Lindt & Sprüngli AG, Kilchberg), um 1930. Inv. 55734
- Fischer, Markus (Bern): Kopfhörer aus Bakelit, Marke «Hushatone», um 1950. Inv. 55914
- Formanek, Carl (Engi): «Gefecht bei Lunnern, am 12. November 1847». Lithographie, um 1848. Inv. 56493
- Frauenlob, Erwin (Bern): Konvolut von Broschüren, Flugblättern und Zeitungen zum kantonalbermischen Abstimmungskampf der Mai-Wahlen von 1850. Inv. 56339
- Fuchs, Walter (Belp): Elektrische Nähmaschine, Marke «Helvetia» (Scintilla AG, Solothurn), um 1950. Inv. 55535
- Modell der «Kon Tiki». Knaben-Bastelarbeit, um 1970. Inv. 55536
- Köcher mit Pfeilen. Knaben-Bastelarbeit, um 1970. Inv. 55537
- Hölzerne Transportkiste «Tobler-Chocolat», um 1940. Inv. 56122
- Radio mit Plattenspieler, Marke «Nordmende - Stereo Mono Super», um 1960. Inv. 55534
- Fuhrimann, Jürg (Bern): Zuckerdose mit Darstellung eines Alphornbläzers, nach Vorlage von Paul Wyss. Porzellanfabrik Langenthal, um 1935. Inv. 55870
- Gächter, Klara (Bern): Geschliffenes Trinkglas mit unbekanntem Wappen, um 1840. Inv. 55605
- Geiger, Hans-Ulrich (Zürich): «Gesetz über das höhere Gymnasium und die Hochschule», Bern 1834. Inv. 55847
- «Bern Untere Stadt». Farblithographie von Emil Geiger, Druck Kunstanstalt Kümmel & Frey, Bern 1910. Inv. 55481
- Germann, Georg (Bern): Spiegel in masierterem Holzrahmen («Kunsthandlung E. Pétion, Bern»), um 1910. Inv. 55508
- Giannocari, Daniele (Ostermundigen): Videogerät Marke «IVC-1080» (International Video Corp, Cal Sunnyvale, Minnesota, USA), um 1975. Inv. 55556

- Gramm, Hermann (Bern): «Alt Bern - 70 Jahre Loeb». Broschüre mit zehn stadtbermischen Ansichten, Bern 1951. Inv. 56340
- Ausweis zum Bezug von Rationierungsmarken, Polizeidirektion der Stadt Bern, 1942-1947. Inv. 55541
- Grundbacher, Ernst (Bern): Elektrischer Kühlschrank, Marke «Odag Royal», um 1940. Inv. 55954
- Gunten, Kurt von (Ittigen): Funktelefon, Marke «Royce Freedom Phone IV», um 1970. Inv. 55675
- Haldemann, Edith (Bern): «Volksatlas über alle Theile der Erde», Gera 1871. Inv. 55577
- «Die Schweiz», illustrierte Broschüre, Zürich 1882. Inv. 55578
- «Panorama vom Männlichen» (Berner Oberland). Leporello-Lithographie von F. Lips, nach Zeichnung von W. Benteli, Bern, um 1890. Inv. 55579
- «Panorama de Macolin». Leporello-Lithographie von Ernest Kuhn, nach Zeichnung von W. Sturm, Biel, um 1890. Inv. 55580
- Konvolut «Poesie Programme & Gelegenheitsgedichte», 1870-1907. Inv. 55587
- «Feldpost vom Vater». Bilderbuch, Druck und Verlag Trüb & Cie., Aarau, um 1925. Inv. 55591
- Postkarten «Soldaten-Weihnacht». Farblithographien, signiert von Jules-Ami Courvoisier, um 1915. Inv. 55592
- Konvolut von 14 Pfadfinder-Abzeichen, 1937/1938. Inv. 55594
- «Schweizer Pfadfinder-Bundeslager Zürich 1938». Farblithographie, Druck A. Trüb & Cie., Aarau. Inv. 55595
- Zwei Hörgeräte Marke «Clarophone Original Akustik» (Deutsche Akustik GmbH, Berlin), um 1920. Inv. 55597
- Hinz, Hans (Allschwil): Fotoblitzanlage, Marke «Bronicolor Type BC 1» (Bron & Co., Basel), um 1940. Inv. 56303
- Hofmann, Andreas (Bern): Badeofen aus Kupfer, Marke «Arbonia», 1938. Inv. 55506
- Hohl, Annelies (Bern): Zwei Sätze Druckstempel, bezeichnet «F. Surbek Graveur Zürich» und «Richard Benisch Leipzig», um 1905. Inv. 56123-56124
- Huber-Steiner, Katharina (Bern): Taufkleidchen in weißer Baumwolle mit Spitzenbordüren, um 1900. Inv. 56136
- Mädchenbluse mit Blumenstickerei, um 1900. Inv. 56139
- Zwei bestickte Kinderschürzen, um 1900. Inv. 56140-56141
- Jaberg, Otto (Bern): Elektrische Kochplatte, Marke «Jura», um 1950. Inv. 55731
- Jenni, Hans (Bern): Modell einer Zuckerfabrik, Blechspielzeug mit verschiedenen Transmissionen, um 1900. Inv. 56000
- Spielzeug-Eisenbahn mit Dampflokomotive, Personen- und Güterwagen, Made in Germany, um 1900. Inv. 56001
- Rollschuhe, Marke «Kemp», um 1960. Inv. 56002
- Rätsche, Kinderspielzeug, um 1925. Inv. 56004
- Klavier-Xylophon, Kinderspielzeug, bezeichnet «Jouets et Poupées Martin, Lausanne», um 1927. Inv. 55005
- «Aareschlucht»-Puzzle, Meiringen, um 1960. Inv. 56006
- Kinder-Nähmaschine mit Handkurbel, Made in Germany, um 1900. Inv. 56007
- Kinder-Kochherd, Marke «Sigg» (Sigg AG, Frauenfeld), um 1960. Inv. 56008
- Kinderbesen, Staubwedel und Blocher, um 1960. Inv. 56009-56010
- Marktstand, Spielzeug, um 1925. Inv. 56011
- Verkaufsladen mit Kasse, Waage und Waren. Spielzeug, um 1958. Inv. 56012
- Puppenstube, um 1965, geschaffen von Gerda Conzetti nach Anleitung TV-Sendung DRS «Alli mini Bäbi». Inv. 56013
- Puppenwiege mit Vorhang, um 1900. Inv. 56015
- Puppenwagen mit Korbgeflecht, um 1925. Inv. 55016
- Puppenwagen, Marke «Wisa Gloria» (Lenzburg), um 1960. Inv. 56018
- Puppe, Marke «Brige» (France), mit diversen Kleidern, um 1960. Inv. 56019
- Rot-weiss kariertes Puppenkoffer, um 1960. Inv. 56020
- Vier hölzerne Kasperfiguren, Spielzeug, um 1925. Inv. 56021
- Elektrisches Bretzeleisen, Marke «Elmo», um 1910. Inv. 56026
- Fünf Kaffeetüten, bezeichnet «Gerösteter Kaffee. Hans Jenni Aarberg», um 1920. Inv. 56028
- Drei Feuerwehrhelme, Aarberg, um 1875, 1900 und 1925. Inv. 56036-56038
- Hölzerne Handpresse, um 1900. Inv. 56040
- 13 geschliffene Gläser mit Karaffe, um 1950. Inv. 56150
- Schoppenflasche mit Kuh-Darstellung, um 1940. Inv. 56154
- Schnapsflasche mit Helvetia-Darstellung, um 1930. Inv. 56155
- Erinnerungsteller «Oberaargauisches Landschiessen 1923», mit Ansicht von Langenthal. Porzellanfabrik Langenthal, 1923. Inv. 56159
- Tasse, Untertasse und Teller «Pistolenklub Aarberg», um 1925. Inv. 56160
- Petrollampe, Marke «Matadorbrenner», um 1900. Inv. 56163
- Kaffeedose «Café Hag». Porzellanfabrik Langenthal, um 1920. Inv. 56164
- Kaffee- und Teeservice aus Porzellan, für zwölf Personen, um 1905. Inv. 56165
- Kaffeeservice mit Alpenblumendekor, für sechs Personen. Porzellanfabrik Langenthal, um 1920. Inv. 56166
- Kleiner Mokka-Service, «C. Ahrenfeldt, Limoges», um 1950. Inv. 56169
- Suppenschüssel mit Löwenköpfen. Porzellanfabrik Langenthal, 1941. Inv. 56172

- Reliefierte Blumenvase aus Porzellan, um 1900. Inv. 56175
- Zwei grüne Blumenvasen, Schweizer Fayence, um 1940. Inv. 56176
- Versilberte Konfektschale mit Glas, um 1905. Inv. 56177
- Silbervergoldetes Service mit Kännchen, Zuckerdose und Tablett, um 1920. Inv. 56180
- Zwei versilberte Schalen, um 1920. Inv. 56183
- Zwei versilberte Platten, um 1920/1940. Inv. 56185-56186
- Zwei gusseiserne Bratpfannen, um 1920. Inv. 56191-56192
- Karlen, Igor (Bern): Koloriertes Fotoporträt General Ulrich Wille, 1914. Inv. 55562
- Porträt «Generalstabschef von Sprecher. Gedenkblatt zur Erinnerung an die Schweizerische Grenzbesetzung und Mobilisation 1914/16». Farblithographie. Inv. 55563
- Konvolut von acht Nummern der «Berliner Illustrirten Zeitung», 1940-1943. Inv. 55571
- Konvolut von 14 Nummern des «Illustrirten Beobachters», München, 1938-1945. Inv. 55573
- Karrer-Straehl, Ruth (Zofingen): Schwarzer Schal mit Blumenstickerei, um 1890. Inv. 55450
- Kläy, Hans (Biglen): «142 Zehnerstückli – Erprobte Rezepte». Reklame Kaspar Hans AG, Zürich 1937. Inv. 56041
- Kronig, Karl (Bern): Elektrische Kaffeemaschine, Marke «Rowenta», um 1948. Inv. 55933
- Elektrische Kaffeemühle, Marke «Philips Typ HR 2109», um 1975. Inv. 55935
- Kurth, Bernhard (Spiegel): Gefüllte Champagnerflasche «Royal Ciravegna» (Genève), um 1960. Inv. 55930
- Metallflasche mit Traggriffen, um 1925. Inv. 55931
- Schwarzer Melonenhut, um 1925. Inv. 55932
- Landsberg, Suzanne (Bern): 13teiliges Reisszeug, Marke «Riefler» (Nesselwang), um 1890. Inv. 55906
- Lengweiler, Verena (Ostermundigen): Spielzeug-Bügelseisen, Marke «Felis», um 1935. Inv. 56053
- Christbäumchen mit Engel-Mobile aus Messing, um 1930. Inv. 56055
- «Eine Bergbesteigung». Brettspiel, hg. Nestlé, Vevey 1931. Inv. 56056
- Blumenfächer «Chocolat Cailler», Reklame, um 1930. Inv. 56057
- Lerber, Beatrice von (Bern): «Muster-Flickplätz», um 1870. Inv. 55955
- Konvolut von 43 Schwefelhölzchen, um 1840. Inv. 55956
- «Musterplätz» für Nähen und Stickern, 1874. Inv. 56106
- Leuenberger, Elisabeth (Bern): Zwei Damastservietten mit Würfelmuster, um 1890. Inv. 55451
- Zwei stadtbernische Postkarten mit Bundeshaus und Kindlifresserbrunnen, um 1910. Inv. 55455-55456
- Drei Postkarten mit Geburtstagswünschen, um 1910. Inv. 55462
- Linder, Hans-Rudolf und Marianne (Bern): Kühlschrank, Marke «Vevag», um 1900. Inv. 55503
- Maddalena, Leonie de (Aarau): Kupferne Kaffee- und Teekanne mit Rechaud, um 1880. Inv. 56273-56274
- Plattenwärmer aus Zinn, um 1850. Inv. 56275
- Elektrischer Toaster, Marke «Landers Frary & Clark» (USA), um 1915. Inv. 56276
- Kleine Öllampe aus Messing, um 1850. Inv. 56279
- Elektrische Tischlampe mit geätztem Glasschirm, um 1910. Inv. 56280
- Briefwaage, Marke «Columbus», um 1910. Inv. 56282
- Paket «Seifenflocken Citron mit Borax» (Liestal), um 1940. Inv. 56285
- Trauerbild für Jakob Zimmermann (1841-1895). Ölchromolithographie, 1895. Inv. 56294
- Knabe mit Schutzenengel. Ölchromolithographie, um 1890. Inv. 56296.1
- Mädchen mit Schutzenengel. Ölchromolithographie, um 1890. Inv. 56296.2
- Maeder, Edward (Toronto): Kopie eines Reisläuferkleides, um 1580, hergestellt vom Donator 1976. Inv. 56310
- Maibach, Heidi (Nidau): «Maienzeit. Album der Mädchenwelt», Stuttgart-Berlin-Leipzig 1897. Inv. 55433
- Manuss, Peter (Luzern): Biskuitdose «Rooschütz-Waffeln» (Bern), mit Darstellung des Berner Münsters, um 1910. Inv. 55487
- May, Alexander von (Muri): Drei Diktiergeräte «Stenorette SL Grundig», um 1968. Inv. 56199
- Meier, Jürg A. (Zürich): Brieföffner mit Niklaus Manuels «Eidgenoss» in Elfenbeinschnitzerei, um 1890. Inv. 55851
- «Zum Andenken an des eidg. Schützenfest in Bern 1885». Lithographie von Emil Lauterburg, Druck R. Armbruster, Bern 1885. Inv. 56332
- Morgan, Elsbeth (Oberhofen): «Türkische» Tischlampe aus Messing, um 1890. Inv. 56312
- Müller-Schmitt, Jörg Bertrand und Eleanor (Bern): Souvenirtüchlein aus Baumwolle, bezeichnet «Was Wille will und Sprecher spricht / dem füge dich und murme nicht...», mit Porträts von Tell, Wille und Sprecher sowie mit Darstellungen aus dem Dienst verschiedener Truppengattungen, nach Zeichnungen von Paul Hosch, Basel 1915. Inv. 56198
- Fahne mit gedrucktem Berner Bär, um 1890. Inv. 56070
- Rahmkelle, um 1850. Inv. 56071
- Erinnerungsteller mit Wappen von Langenthal und der Studentenverbindung «Helvetia», 1934. Porzellanfabrik Langenthal. Inv. 56072
- Haushaltungsbuch «Ich kann wirtschaften» von Minna Neuburger, Berlin 1910. Inv. 56079
- «Alti Schwyzerlieder» von Hanns in der Gant, Bern-Biel 1916. Inv. 56080

- Otto Weissert, «Das Cornichon-Buch 1934–1944», Basel 1945. Inv. 56082
- Max Barthell, «Krieg auf Schweizerboden», Sonderdruck aus «Die Tat», Zürich 1938. Inv. 56083
- Goscinny/Uderzo, «Asterix bei den Schweizern», Stuttgart 1973. Inv. 56085
- Konvolut von 21 Tischkärtchen, um 1920. Inv. 56086
- Passeyte «Passetout». Merker & Co., Aarau, um 1940. Inv. 56088
- Teedose als Reisekoffer, Reklame «Merkur» (Bern), um 1925. Inv. 56089
- Niederhauser, Margarita, Erbengemeinschaft (Bern): Rotkreuz-Schwesterntracht «Lindenhof» (Bern), um 1940. Inv. 56128
- Fotoalbum Margarita Niederhauser (1903–1996), mit 99 Fotos aus ihrem Aktivdienst 1940–1944 als Rotkreuzschwester. Inv. 56130
- Fotoalbum Margarita Niederhauser, mit 97 Fotos, um 1925–1960. Inv. 56131
- Paul-Schläppi, Hans und Margrit (Gümligen): Teller mit Käseglocke, um 1935. Inv. 55736
- Lederne Album-Schatulle mit diversen Zierblättern, um 1870. Inv. 55735
- Pfäffli-Fahrni, Ernst (Bern): Zwei Polsterstühle, um 1940. Inv. 56095
- Pfister-Weideli, Els (Erlenbach, Kt. Zürich): Grosses silbernes Tablett mit gravirten Blattranken, Meistermarke Georg Adam Rehfues in Bern, um 1830. Inv. 56331 (Legat)
- Philipp, Therese (Basel): Schwarzer Seidenschal mit Valencienne-Spitzen, um 1900. Inv. 55504
- Zwei Karten schweizerische Rationierungsmarken, 1919. Inv. 55513
- Pollak, Gusti, und Krebs, Susanna (Boltigen): Elektrischer Staubsauger, Marke «Record Monopol», um 1925. Inv. 56102
- Rahm, Antoine de (Buchillon): Hammerflügel von Johann Ludwig Hellen (Zuschreibung), ursprüngliche Herkunft aus dem Besitz der Familie de Charrière de Sévery, Château de Mex près de Lausanne, um 1775. Inv. 56315 (Depositum)
- Reichen, Quirinus (Frutigen): Biskuitdose mit Edelweiss und Alpenrosen, um 1940. Inv. 55558
- Biskuitdose mit galanten Damenfiguren. Reklame Verband Schweiz. Konsumgenossenschaften. Inv. 55560
- «Der Wolf und die sieben Geisslein». Bilderbuch von Felix Hoffmann, Aarau 1957. Inv. 55561
- Reinhard, Urs (Riggisberg): Wollhaspel, Marke «Wool Winder Royal», um 1970. Inv. 55514
- Elektrischer Lockenwickler «carmen conditioning curl» (USA Pat., Made in Denmark), um 1970. Inv. 55805
- Elektrischer Fön, Marke «Kitty/Gimco 7677» (Swiss Made), um 1975. Inv. 55899
- Zeitungsständer mit Handgriff, um 1960. Inv. 55968
- Bücherhalter «Uni-Boy», um 1970. Inv. 55724
- Toiletten-Necessaire aus Kunststoff, mit Abbildung des Eiffelturms, um 1960. Inv. 55726
- Righetti, Jean-Pierre (Ferpicloz): «Théâtre de Marcellus à Rome 1786». Manuskript von Laurent Vaudoyer. Inv. 55771
- Rindlisbacher, Marceline (Bern): Elektronischer Rechner «Canon P 10-D» (Made in Japan), 1975. Inv. 56311
- Ritter, Ernst (Bern): Siphonflasche, Marke «BOC» (Made in England), um 1955. Inv. 56118
- Ritter, Rudolf J. (Rheineck): Taschenrechner «Casio Personal Computer PB-100» (Made in Japan), 1983. Inv. 55602
- Rolli, Bernard (Bern): Riesen-Zigarre, Marke «Samson», um 1950. Inv. 56304
- Rossetti-Stutz, Marianne (Basel): Foto-Schneidmaschine, Marke «Piccolo», um 1900. Inv. 55852
- Schaerer, Jacques (Bern): Zwei Deckenlampen mit Glasschirm, um 1925. Inv. 55952–55953
- Elektrische Zuglampe mit Glasschirm, um 1930. Inv. 56116
- Vernickelte Deckenlampe mit drei Glaskugeln, um 1930. Inv. 56117
- Elektrische Operations-Handlampe, Marke «Carl Zeiss», Jena, um 1920, aus dem Lindenhofspital Bern. Inv. 56114
- Elektrische Zuglampe aus Messing, mit Seidenschirm, um 1890. Inv. 56115
- Schio, Max (Heimiswil): Muschel-Waschbecken, Fayence, um 1890. Inv. 55502
- Schnyder, Walter, Erbengemeinschaft (Zürich): Porträt Sophie Gruner (1813–1880), in erster Ehe 1839 verheiratet mit Alexander Thormann, in zweiter Ehe 1851 mit Karl Emanuel Friedrich Thormann. Ölgemälde eines unbekannten Malers, um 1840. Inv. 55910
- Schöpfer, Hermann (Fribourg): Ansicht von Schloss Münchenwyler. Pinselzeichnung mit Widmung von Adolf G. Studer, 1858. Inv. 55505
- Sieber, Clara (Bern): Silberbesteck mit je zwölf grossen und kleinen Gabeln, Esslöffeln, Messern, je zwölf Fischmessern und Fischgabeln, zwölf Mokka- und Teelöffeln, fünf Schopflöffeln, zwei Tortenschaufeln und Tortenmessern, Meistermarke G. Radke/GRS & FR, um 1905. Inv. 55862
- Sinner, J. Rudolf K. von (1890–1960), Erbengemeinschaft Sonja Reymond-von Sinner (Genf), Vinzenz von Sinner (Riehen) und Frédéric von Sinner (Bulle): Goldene Kette mit Medaille des Dogen von Venedig, Alvise Mocenigo. Geschenk an den Berner Schultheissen Johann Rudolf von Sinner anlässlich des 1706 in Zürich erneuerten Bündnisses zwischen Venedig, Zürich und Bern. Inv. 25001
- Goldene Tabakdose mit Miniatur des preussischen

- Königs Friedrich II., Meistermarke Jean George, Paris, um 1762. Geschenk des Königs an den Berner Schulteissen Friedrich von Sinner. Inv. 25002
- Goldene Tabakdose mit Rocaille, Blumen und Trophäen, Pariser Meistermarke, um 1760. Inv. 25003
  - Büste des Berner Schultheissen Friedrich von Sinner. Terrakotta von Valentin Sonnenschein, Bern, um 1790. Inv. 33250
  - Herrenweste aus weisser Atlasseide, mit Blumenstickerei, um 1780. Inv. 33283
  - Drei goldgefasste Petschaften mit Wappen von Sinner, vereint an Goldring, um 1780. Inv. 34480
  - Goldene Taschenuhr mit Musiktrophäe, um 1800. Inv. 28984
  - Trembleuse, Tasse und Untertasse mit Darstellung von Schweizertrachten. Porzellanmanufaktur Nyon, um 1800. Inv. 33587
  - Silberne Dose mit biblischer Darstellung der Esther, Meistermarke Hans Rudolf Meyer, Basel, um 1650. Inv. 26039
  - Berner Knabenarmbrust mit Initialen «V.E.» und Wappen von Erlach, 1601. Inv. 36587
  - Zwei goldene Manschettenknöpfe und vier goldene Kragenknöpfe, Meistermarke Adolphe Pochon, Bern, um 1900. Inv. 26041
  - Mühlsteinkragen, 19. Jahrhundert. Inv. 25123
  - Druckstock für zwölf Tarockkarten und zwei Abzüge, um 1760. Inv. 26023-26024
  - Sieben ornamentierte Biberschwanzziegel, 18. Jahrhundert. Inv. 28569-28575
  - Spazierstock mit geschnitztem Bauernkopf, um 1840. Inv. 28580
  - Ein Paar silberne Schuh Schnallen, um 1790. Inv. 29029
  - Militärisches Heiratszeugnis für Carl Alfred von Mutsch, 1855. Inv. 28568
  - Perkussionsgewehr, um 1820. Inv. 29062
  - Schweizer Offizierssäbel, Ord. 1843. Inv. 29063
  - Patronentasche mit Bajonett, um 1840. Inv. 29064
  - Patronentasche, um 1830. Inv. 30182
  - Feldflasche, um 1840. Inv. 29065
  - Offiziersrock und Hose, Regiment von Wattenwyl in englischen Diensten, um 1810. Inv. 30183-30184
  - Wollener, gewirkter Bodenteppich mit Eichenlaubbordüre und Blumenornamenten, um 1730. Inv. 38072
- Sinner, Frédéric von [Bulle]: «Eigentliche Abbildung der feyerlich beschworenen Bunds-Erneuerung zwischen der Durchleuchtigsten Herrschaft Venedig eins; und beyden Hochlöbl. Freyen Standen Zürich und Bern». Kupferstich von Johann Melchior Füssli, Zürich 1706. Inv. 55770
- Stalder, Max (Bern): Fernsehgerät «Mediator» (Philips Typ MD 43 T 180 U/00), 1951. Inv. 55717
- Stankiewicz-von Ernst, Catherine (Muri): Bettlerfigur. Terrakotta, um 1820. Inv. 56103
- Zwei bemalte Trachtengruppen. Terrakottafiguren, um 1830. Inv. 56104
  - Zwei bemalte Blechfiguren, Berner Senn und Sennerin, beide mit Milchbrente, um 1850. Inv. 56105
  - Stettler, Rudolf und Antoinette (Bern): Elektrische Schreibmaschine «Hermes Ambassador» (Paillard SA, Yverdon), um 1959. Inv. 55742
  - Expander-Fitnessgerät (USA Pat.), um 1960. Inv. 55743
  - Weckeruhr «Oris» (Swiss Made), um 1935. Inv. 55745
  - Elektrischer Tauchsieder «Calora» (Zürich), um 1955. Inv. 55747
  - Pommes frites-Schneidegerät «Yvel-Perfect» (Swiss Made), um 1965. Inv. 55749
  - Sturzenegger, Ursula (Zürich): «Blumenmärchen». Bilderbuch von Ernst Kreidolf, Bern 1963. Inv. 56352
  - Suter, Elisabeth (Bern): Hochzeitskleid für Ida Suter-Witschi, weisse Seide mit Tüll, 1920. Inv. 55915
  - Damenkleid in beiger Seide, mit Spitzenbesatz, um 1922. Inv. 55918
  - Pelzkäppchen und Stoffschuhe für Bébé, 1902. Inv. 55920-55921
  - Konfektschachtel mit Darstellung der «Ährenleserinnen» von Jean-François Millet, um 1900. Inv. 56306
  - Tobler-Liermann, Rolf und Christel (Bern): Besticktes Taschentuch «Grossmütterlein», um 1890. Inv. 55500
  - Ballkarte und Ballblume für Augusta Flückiger am Akademischen Ball in Bern, 1897. Inv. 55499
  - Tschabold, Eduard (Bern): Reiseradio «concertboy 208» (Grundig, Fürth), 1967. Inv. 56120
  - Bestickte Miederjacke zu Bernerinnentracht, um 1890. Inv. 56121
  - Vogel, Hans, und Vogel-Frei, Marianne (Luzern), Geschenk aus der Erbschaft Albert und Blanka Vogel-Schuhmacher: Liebespaar in inniger Umarmung. Porzellanfigurengruppe von Johann Joachim Kändler, Meissen, um 1745. Stichvorlage von Laurent Cars nach Bouchers Illustrationen zu Molière's Komödie «Dom Garcie de Navarre ou le Prince Jaloux». Ehemals Sammlung Albert Kocher. Inv. 56342
  - Volmar, Lili (Bern): Konvolut von zehn Postkartenfotos mit dem Bärengraben in Bern, 1939-1941. Inv. 56376
  - Konvolut von 18 Postkartenfotos mit Bärenbildern, um 1940. Inv. 56377
  - Vier Postkartenfotos mit Bären am Kinderumzug in Bern, 6. Juni 1937. Inv. 56379
  - Postkartenfoto mit Bären am Umzug zur 750-Jahrfeier der Stadtgründung Berns 1941. Foto Albert Rohrer, Bern. Inv. 56380
  - Foto mit Bärenwärter Christian Bigler, um 1890. Inv. 56381
  - Konvolut von 26 Fotos bettelnder Bären im Bärengraben. Fotos von August Friedrich Volmar und Paul Senn, 1939-1941. Inv. 56384

- Konvolut von 24 Fotos mit Bärenmüttern und Jungen. Fotos von August Friedrich Volmar, 1939–1941. Inv. 56385
- Konvolut von 33 Fotos ruhender Bären im Bärengarten. Fotos von August Friedrich Volmar, 1939–1941. Inv. 56386
- Elf Postkarten mit Bärenfabeln, gezeichnet von Karl Gehri, Druck Photoglob-Wehrli, Zürich, um 1940. Inv. 56390
- Sieben Postkarten nach den Bärenbildern von Henry Fischer-Hinnen im Hotel Bären, Bern, um 1940. Inv. 56391
- Zwölf Neujahrskarten nach Bärenbildern von Henry Fischer-Hinnen, um 1910. Inv. 56392
- «Bärenalbum-Souvenir» mit 24 Bärenbildern von Henry Fischer-Hinnen, Bern 1885. Inv. 56396
- Fünf Postkarten mit Berner Stadtansichten nach Schülerzeichnungen. Druck Steiger AG, Bern 1918. Inv. 56419
- Konvolut von 24 Postkarten mit stadtbernischen Ansichten, um 1940. Inv. 56420–56444
- Konvolut von fünf Fotonegativen mit Berner Oberländer Dampfbahnen, um 1910. Inv. 56468
- Konvolut von sechs Zwickern, um 1900. Inv. 56471–56476
- Konvolut von fünf Brillen, um 1925. Inv. 56477–56481
- Waeber, Hortense (Bern): Fleischwolf, Marke «Keen Kutter/EC Simons», USA Pat. 1906. Inv. 55772
- Zwei Pelzmuffs, um 1900. Inv. 55773–55774
- Drei Pelzkragen, um 1925. Inv. 55775–55777
- Zaugg, Pierre (Saanen): Waadtländer Becher «Liberté et Patrie 1803–1903», mit Darstellung von Major Davel, gezeichnet von Jules Gachet, 1903. Fayence, Nyon. Inv. 55431
- Krawattennadel mit sitzender Helvetia, um 1900. Inv. 55544
- Flaschenöffner, Marke «Bouvier Frères Neuchâtel», um 1920. Inv. 55666
- Messer mit Horngriff und Monogramm «CK», um 1905. Inv. 55668
- Tranchiermesser und -gabel, bezeichnet «Paris», um 1905. Inv. 55669
- Fünf Messer mit Horngriff, bezeichnet «Kaelin La Chaux-de-Fonds», um 1890. Inv. 55671
- Sechs Messer mit Horngriff, Marke «Dumas & Cie.», um 1900. Inv. 55672
- 17 Messer mit Beingriff, bezeichnet «P. Hendrichs & Grah», um 1910. Inv. 55674
- Zollinger, Margaritha (Bern): Sekretär mit geschweifter Front, um 1875. Inv. 55526
- Stehpult mit Schublade, um 1875. Inv. 55527

Marianne Berchtold / Franz Bächtiger / Rita Bucher

### Restaurierungen

- Inv. 14 Tausendblumenteppich, 1466: Entfernung der Stützbänder und Neumontierung. (Karen Christie Lanz, Mitarbeit Chrige Fankhauser)
- Inv. 183 Walliser Militärfahne, 17. Jahrhundert. (Karen Christie Lanz)
- Inv. 44643 Damenkleid in grüner Seide, um 1850. (Karen Christie Lanz)
- Inv. 4453.b (Dep. Stadt Bern) Dänischer Seehafen mit holländischem Handelsschiff. Ölgemälde aus dem fünfteiligen Bilderzyklus im Berner Kaufhaus von Albrecht Kauw, 1671, mit Bildrahmen. (Rudolf Bienz)
- Inv. 4222 Ofen mit grünglasierten Kacheln mit Reliefornament, aus dem Pfarrhaus Oberdiessbach, um 1672. (Rudolf Bienz)
- Inv. 3075.a Bemaltes Sandsteinrelief mit Wappenschild von Erlach, aus der Kirche Oberdiessbach, um 1580. (Rudolf Bienz)
- Inv. 1750 Steinerner Renaissance-Kamin aus Nidau, um 1530. (Rudolf Bienz)
- Inv. 10279 Spätgotische Decke mit Flachschnitzereien aus Thun, Ende 15. Jahrhundert. (Rudolf Bienz)
- Inv. 56342 Liebespaar, Porzellanfigurengruppe von Johann Joachim Kändler, um 1745. (Gudula Breitenbach)
- Inv. 16827 Silberner Frauengürtel, 1. Hälfte 17. Jahrhundert. (Urs Reinhard)
- Inv. 2628 (Dep.) Porträt Jakob Lienhard, Wundscherer am Inselspital in Bern, 1665. Miniatur eines unbekannten Malers auf inwendiger Schlosskapsel der Gesellschaftslade der stadtbernischen Ärzte (1764). (Rudolf Bienz)
- Inv. 1975 (Dep.) Carillon der Berner Ratshaus-Pendüle von Matthäus und Daniel Funk, um 1760. (Urs Reinhard)
- Inv. 48077 Bernische Holzkassette mit intarsiertem Würfelmuster, um 1750. (Urs Wüthrich)
- Inv. 24502, 24647, 31978 Drei Kugelschlösser, um 1500. (Urs Reinhard/Johanna Weis Gamboni)
- Inv. 18646 Kleines Vorhängeschloss, um 1550. (Urs Reinhard/Johanna Weis Gamboni)
- Inv. 24688 Sackmesser mit zwei Klingen, Ahle und Gabel, um 1800. (Urs Reinhard/Johanna Weis Gamboni)
- Inv. 55625 Kaminuhr mit Gentilhomme «D. Keller Aarau», um 1880. (Urs Reinhard)
- Inv. 55555 Kinderspielzeug-Tellurium mit Erde, Mond und Sonne, um 1900. (Urs Reinhard)
- Inv. 56000 Modell einer Zuckerfabrik, Blechspielzeug, um 1900. (Rudolf Bienz/Urs Reinhard)

Franz Bächtiger

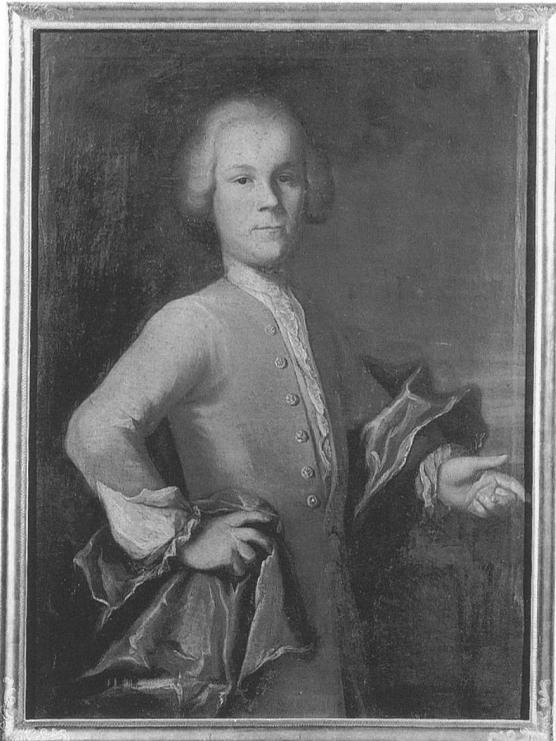
## NEUERWERBUNGEN UND GESCHENKE



Porträt Anna Maria Katharina Stettler (1738–1796), Pastell von Ludwig Aberli (Zuschreibung), Bern, um 1770. Inv. 55893 (Ankauf)



Porträt Catharina Michel von Schwertschwendi, Ehefrau des Hans Kaspar Manuel. Ölgemälde eines unbekannten Malers, Bern 1649. Inv. 56320 (Ankauf)



Porträt Abraham III Wild (1729–1791), Ölgemälde von Sigmund Barth, Bern 1742. Inv. 56344 (Ankauf)

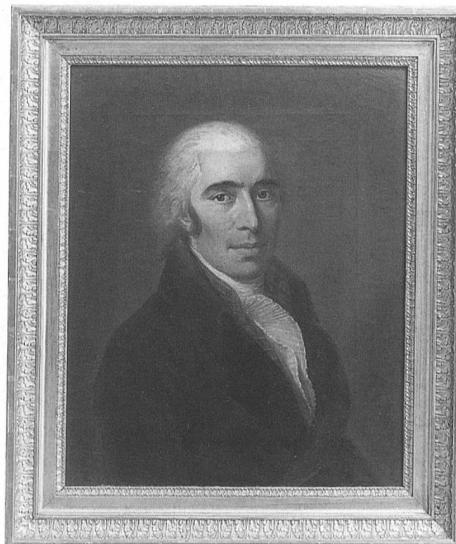


Porträt Catharina Wild (\*1728), Ölgemälde von Sigmund Barth, Bern 1743. Inv. 56343 (Ankauf)



Hammerflügel von Johann Ludwig Hellen (Zuschreibung), Bern, um 1775. Inv. 56315 (Depositum Antoine de Rahm, Buchillon)

Porträt Johannes Wyttensbach (1763–1811), Ölgemälde von Johann Daniel Mottet, Bern 1811. Inv. 55909 (Ankauf)



Porträt Sophie Gruner (1813–1880), Ölgemälde eines unbekannten Malers, um 1840. Inv. 55910 (Geschenk Erbgemeinschaft Walter Schnyder, Zürich)



Porträt Maria Magdalena Fueter-Küpfer (1778–1834), Ölgemälde von Johann Daniel Mottet, Bern 1819. Inv. 55872 (Ankauf)



Porträt einer unbekannten Dame, Ölgemälde von Johann Daniel Mottet, Bern 1817. Inv. 55873 (Ankauf)



Porträt des Pfarrers Rudolf König (1749–1825), Ölgemälde von Franz Joseph Menteler, um 1825. Inv. 56319.1 (Ankauf)

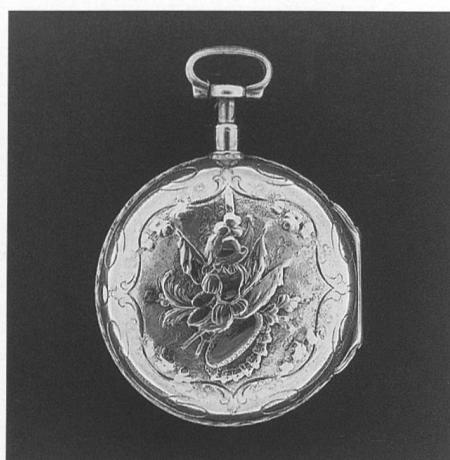
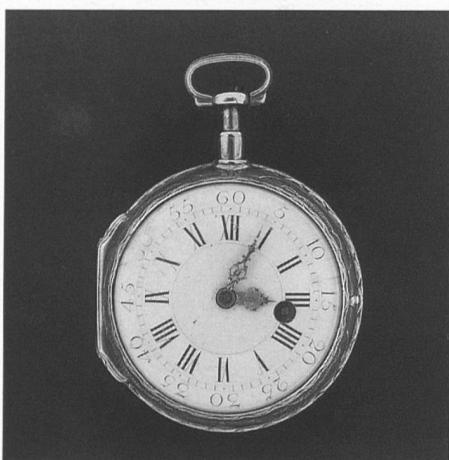


Porträt Elisabeth König-Fröhlich (1749–1834), Ölgemälde von Franz Joseph Menteler, um 1825. Inv. 56319.2 (Ankauf)

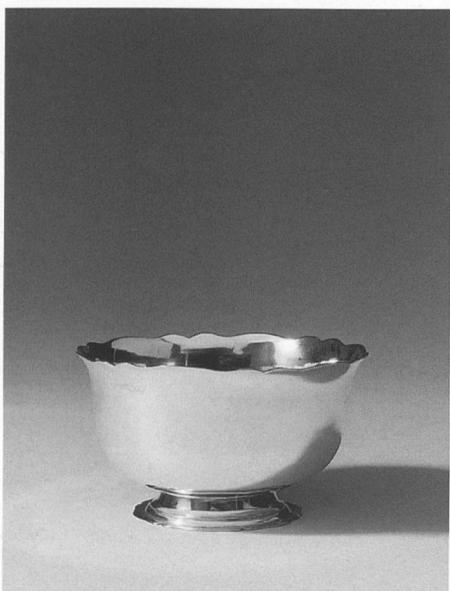




Türmchenuhr mit Initialen IG  
[IC?], 1713. Inv. 55890 (Ankauf)



Silbervergoldete Taschenuhr,  
bezeichnet «Liechtenhahn à  
Berne», um 1770. Inv. 56341  
(Ankauf)

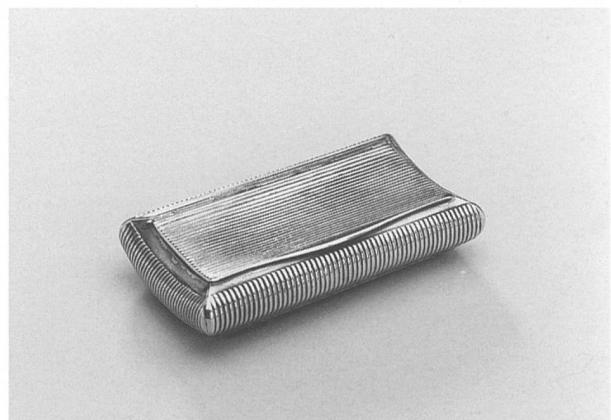


Silberner Zuckerstreuer, Mei-  
stermarke Ludwig Friedrich  
Brugger, Bern, um 1800. Inv.  
55885 (Ankauf)

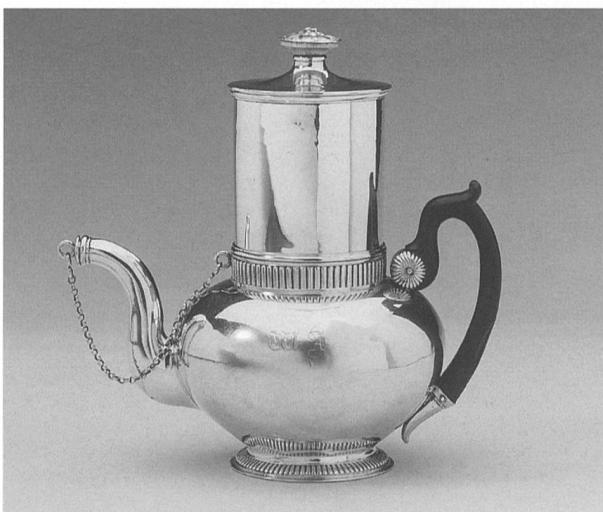
Silberner Bol, Meistermarke  
Johann Jakob Dulliker, Bern,  
um 1780. Inv. 55779 (Ankauf)



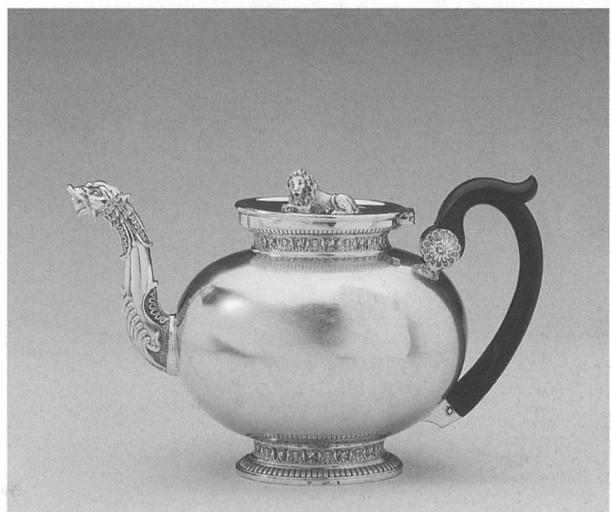
Silberne Fussschale, Meistermarke Ludwig Friedrich Brugger, Bern, um 1795. Inv. 56195 (Ankauf)



Silbervergoldete Tabatière, Meistermarke Georg Adam Rehfues, Bern 1850. Inv. 55780 (Ankauf)



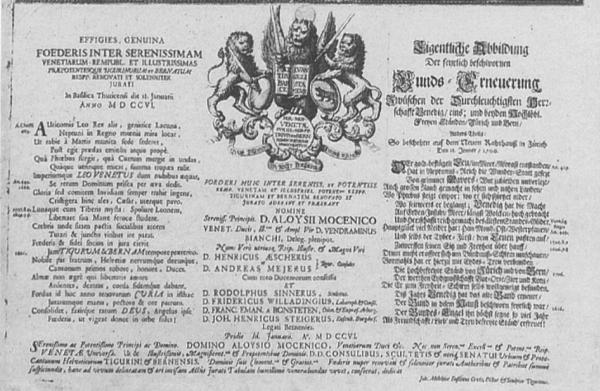
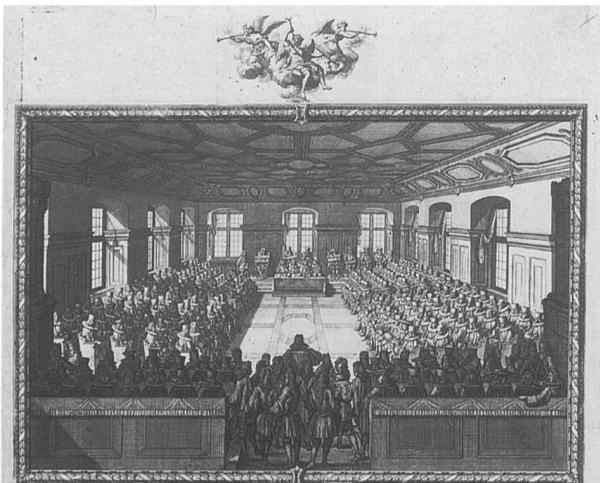
Silberne Kaffeekanne mit Filteraufsatz, Meistermarke Georg Adam Rehfues, Bern, um 1820. Inv. 55886 (Ankauf)



Silberne Teekanne, Meistermarke Georg Adam Rehfues, Bern, um 1810. Inv. 55884 (Ankauf)



Silbernes Tablett, Meistermarke Georg Adam Rehfues, um 1830. Inv. 56331 (Legat Els Pfister-Weideli, Erlenbach ZH)



Vue et perspective d'une Foire de Berne du Côté de Solothour. On y trouvent Réunis les Costumes des 15. Entants Suisses. Dédicacé à Monsieur le Marquis de Lantinay.

«Vue et perspective d'une Foire de Berne», aquarellierte Zeichnung von François Müller, 1793. Inv. 56345 (Ankauf)

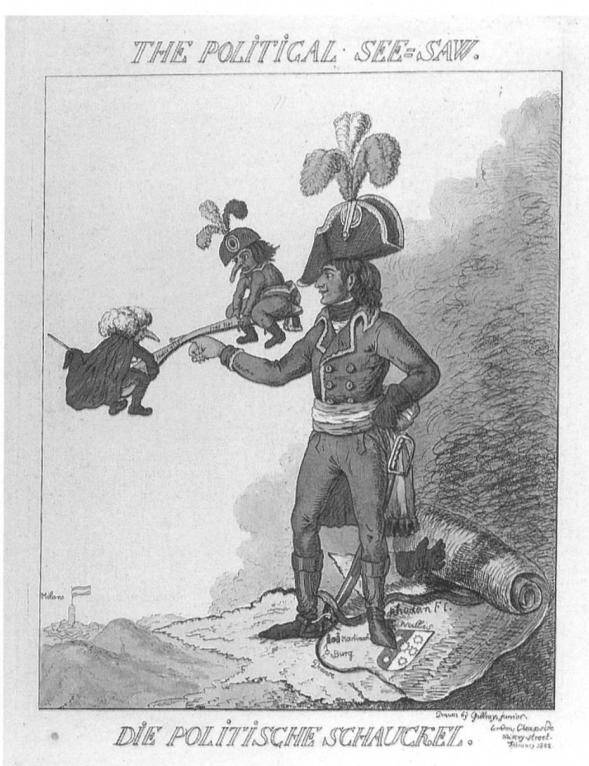
Abbildung des Bundesschwurs zwischen Venedig, Zürich und Bern im Zürcher Rathaus, Kupferstich von Johann Melchior Füssli, Zürich 1706. Inv. 55770 (Geschenk Frédéric von Sinner, Bulle)

«LE REVEIL DU SUISSE», kolorierte Radierung von Lorenz Ludwig Midart 1798. Inv. 56346 (Ankauf)

«The political See-Saw – Die politische Schaukel», kolorierte Radierung von Gilray junior, London (David Hess, Zürich) 1802. Inv. 55881–55882 (Ankauf)



LE REVEIL DU SUISSE  
Le Suisse appelle les Vétérans qui le regardent, pendant son sommeil les Armes le déterrent, les Forces l'enjoueront, le Chain du Coq le réveillera, un nouveau Soleil l'éclaire, la Liberté lui donne de nouvelles Armes, avec lesquelles il va montrer, à l'univers qu'il a ramené les Vertus et la Valeur de ses ancêtres  
Hommage présenté au Directoire exécutif de la République Helvétique  
par L'Ami des Choses de l'Ami.



DIE POLITISCHE SCHAUKEL.



«Der Schweizerische Landsturm», Ölchromolithographie nach Zeichnung von Karl Jauslin, Zürich 1887. Inv. 56205 (Ankauf)



Zum Andenken an das eidg. Schützenfest in Bern 1885.

«Zum Andenken an das eidg. Schützenfest in Bern 1885», Lithographie von Emil Lauterburg. Inv. 56332 (Geschenk Jürg A. Meier, Zürich)



Départ pour la Frontière.

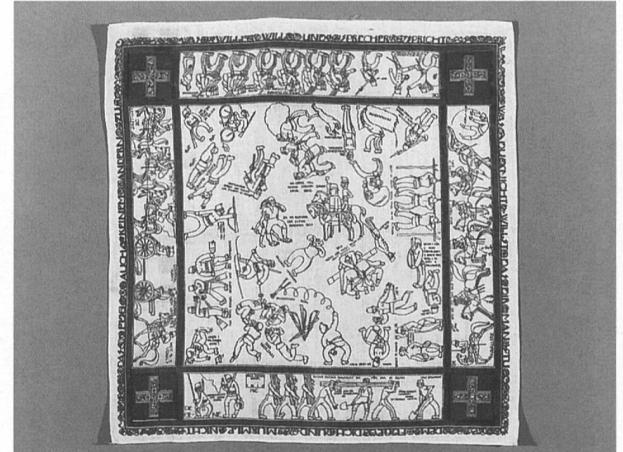


Retour de la Frontière.

«Départ pour la Frontière / Retour de la Frontière», Farblithographien von Robert Dancker, Zürich 1871. Inv. 55878-55879 (Ankauf)



«En Souvenir de 1914. Défilé devant le Palais fédéral», Farblithographie von Burkard Mangold, 1914. Inv. 56328 (Ankauf)



Souvenirtüchlein für Schweizer Militär 1915, Baumwolldruck nach Zeichnungen von Paul Hosch, Basel. Inv. 56198 (Geschenk Jörg Bertrand und Eleanor Müller-Schmitt, Bern)



Berner Senn und Sennnerin, bemalte Blechfiguren, um 1850. Inv. 56105 (Geschenk Catherine Stankiewicz-von Ernst, Muri)



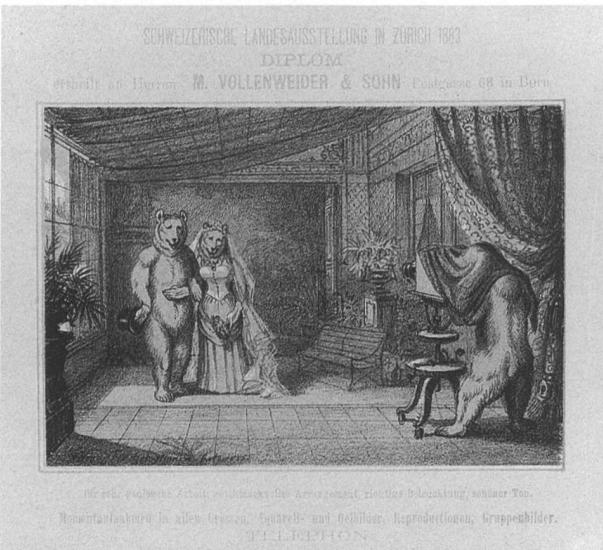
Fussschale mit Trachtenfiguren, Brienz Holzschnitzerei, um 1840. Inv. 55515 (Ankauf)



Ansicht von Schloss Münchenwyler, Zeichnung von Adolf G. Studer, 1858. Inv. 55505 (Geschenk Hermann Schöpfer, Fribourg)



Fragment einer Festdekoration zur 700-Jahrfeier der Stadt Bern 1891, Temperamalerei auf Leinwand. Inv. 56301 (Geschenk Kanton Bern)



«Bärenalbum-Souvenir» von Henry Fischer-Hinnen, Bern 1885. Inv. 56396 (Geschenk Lili Volmar, Bern)



Porträt des Berner Stadtpräsidenten Otto Hermann Lindt (1872–1937), Ölgemälde von Martin Lauterburg, Bern 1924. Inv. 55905 (Ankauf)



Pferdeschlitten mit Wappen von Erlach, Schloss Hindelbank, um 1840. Inv. 55960 (Geschenk Kanton Bern)



«Die Schweiz - Leben und Treiben, Handel und Wandel», Lithographie von G.A. Müller, Zürich, um 1860. Inv. 55970 (Ankauf)

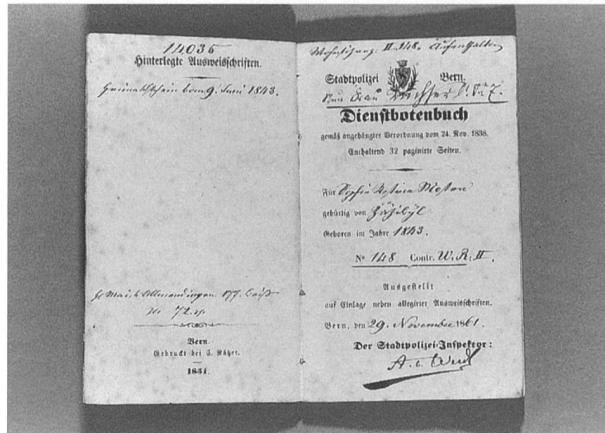


Porzellandose «Crystal Palace», Souvenir der Weltausstellung in London 1851. Inv. 55755 (Ankauf)

«Stammbaum der schweiz. Eidgenossenschaft», Lithographie von J.J. Hofer, nach Entwurf von Joseph Brunner, Zürich, um 1868. Inv. 56148 (Ankauf)



Dienstbotenbuch für Sophie Rosina Moser, Bern 1861. Inv. 56044 (Ankauf)





Knabe und Mädchen mit Schutzengel, Ölchromolithographien, um 1890. Inv. 56296 (Geschenk Leonie de Maddalena, Aarau)



Urkunde des Veloklubs Niederlenz für Fritz Häusler, Lithographie von PIK, Zürich 1921. Inv. 56210 (Ankauf)



Knabe und Mädchen als Globi-Buchleser, elektrische Schau-  
fensterreklame, um 1958. Inv. 55435 (Ankauf)



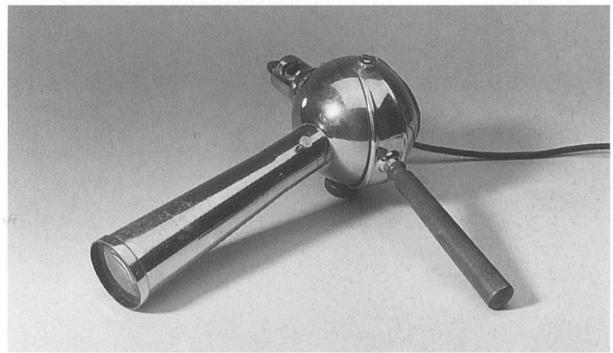
Petroleum-Tischlampe, um 1900. Inv. 56109 (Ankauf)



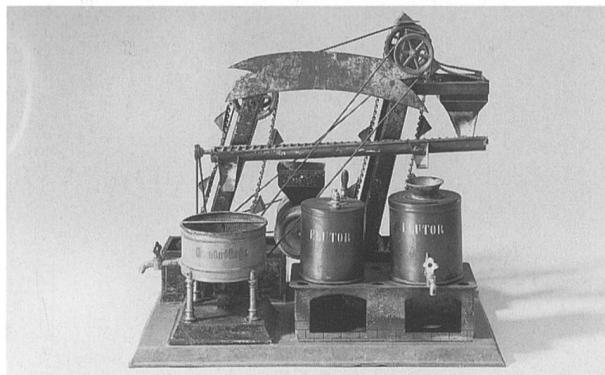
Kühlschrank, Marke «Vevag», um 1900. Inv. 55503 (Geschenk Hans-Rudolf und Marianne Linder, Bern)



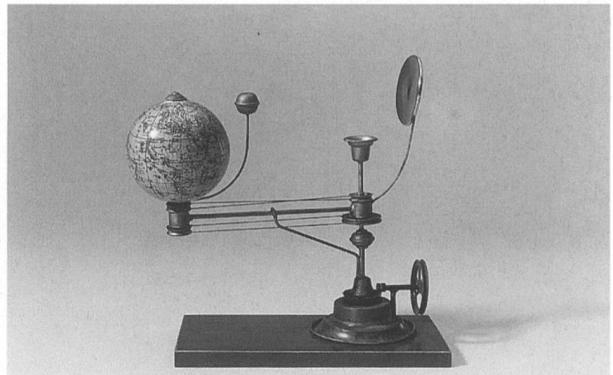
Rotkreuz-Lastwagen, Spielzeugmodell Marke «Hauser» (Nürnberg), um 1939. Inv. 55554 (Ankauf)



Elektrische Operations-Handlampe, Marke «Carl Zeiss», Jena, um 1920, aus dem Lindenhoftspital Bern. Inv. 56114 (Geschenk Jacques Schaeerer, Bern)



Spielzeugmodell einer Zuckerfabrik, um 1900. Inv. 56000 (Geschenk Hans Jenni, Bern)



Spielzeug-Tellurium mit Erde, Mond und Sonne, um 1900. Inv. 55555 (Ankauf)

## RESTAURIERUNGEN



Porträt Jakob Lienhard, Wundscherer am Berner Inselspital, 1665. Miniatur eines unbekannten Malers auf inwendiger Schlosskapsel der Gesellschaftslade der stadtbermischen Ärzte (1764). Inv. 2628 Dep.



Dänischer Seehafen, Ölgemälde aus dem Bilderzyklus des Berner Kaufhauses von Albrecht Kauw, 1671. Inv. 4453.b



Intarsierte Holzkassette, um 1750. Inv. 48077

### 3.2 Abteilung für Münzen und Medaillen

Besondere Vorkommnisse, Aufsehen erregende Schenkungen oder Ankäufe sind diesmal nicht zu vermelden. Die Tätigkeit bestand aus alltäglicher Routinearbeit.

Unter den Ankäufen dominierten auch diesmal Rarissima und Inedita von römischen Provinzialmünzen. Ebenfalls gelang es mir, aus Hedlingers Suite der schweidischen Monarchen gleich 13 Exemplare zu günstigem Preis zu erwerben. Die Lücke im bisherigen Bestand wurde dadurch stark verringert.

Der Schwyzer Johann Carl Hedlinger (1691–1771) gehörte im 18. Jahrhundert zu den weltweit besten Medailleuren. Er stand lange in schwedischen Diensten. Nach seiner Rückkehr in die Heimat schuf er für Bern die grosse Verdienstmedaille. Es war das Gebiet der Medaillistik, auf dem Schweizer Künstler im 18. und 19. Jahrhundert internationale Anerkennung genossen. Es gehört zur Ankaufspolitik des Münzkabinetts, auf diesem Gebiet zumindest einen repräsentativen Querschnitt aufzubauen.

Auf den Internationalen Kongress der Fédération Internationale de la Médaille (FIDEM) 1996 in Neuenburg hin widmete die Zeitschrift «The Medal» eine ganze Nummer der Schweiz. Von mir erschien darin der Beitrag «Eine Porträtserie in einer alten bernischen Hausapotheke» – sozusagen als Resultat eines numismatischen Seitensprungs.

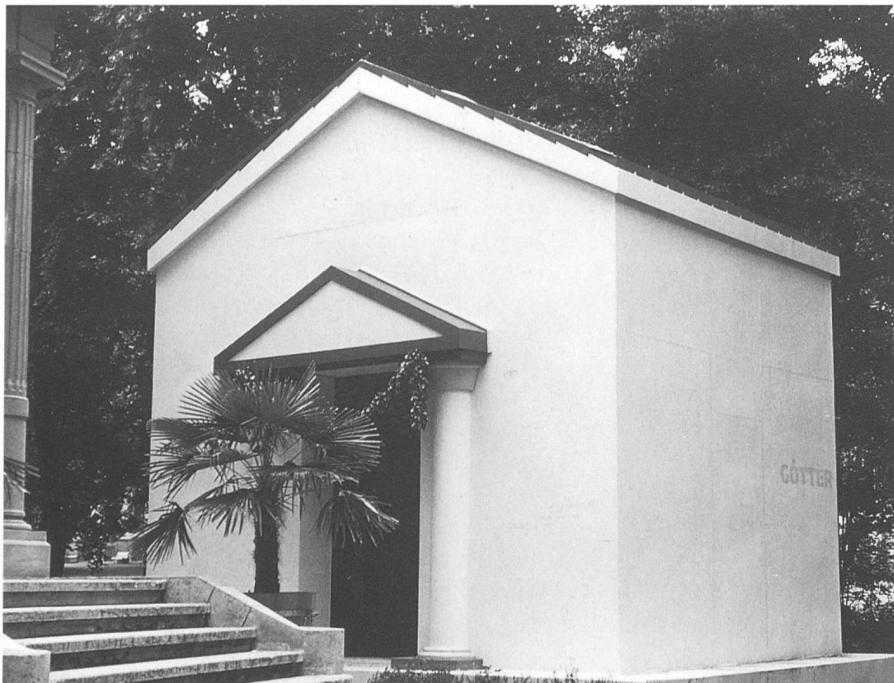
Balázs Kapossy

### 3.3 Abteilung für Ur- und Frühgeschichte

Die im Jahresbericht 1995 in Bild und Text dokumentierte Wanderausstellung «Menschen – Berge – Götter. Das römische Heiligtum von Thun-Allmendingen» war über den Jahreswechsel hinaus bis zum 14. April 1996 in der Klosterkirche Königsfelden in Windisch zu sehen, bevor sie vom 3. Mai bis 15. September 1996 im Museum Schwab in Biel (Konservatorin Cynthia Dunning, die zusammen mit Claudia Schönsleben und Martine Hafner-Lafitte die Ausstellungstexte ins Französische übersetzt hat) einen erfolgreichen, die Westschweiz einbeziehenden Abschluss fand. Von Seiten der Abteilung für Ur- und Frühgeschichte sei nochmals der Initiantin der Sonderausstellung, Frau Prof. Dr. Stefanie Martin-Kilcher, dem Gestaltungsteam unter der Leitung von Marc Zaugg, allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern im BHM, den auswärtigen Geldspendern, den Verantwortlichen für die Übernahme an den einzelnen Stationen sowie natürlich auch dem interessierten Publikum der beste Dank ausgesprochen. Von den innovativen Exponaten konnten inzwischen die vesuchsweise farbig bemalte Gipskopie der Dea Annona und die Rekonstruktion einer römischen Schlossvorrichtung in die ur- und frühgeschichtliche Standausstellung im Dachgeschoß integriert werden.

Mit der ausnahmsweisen Ausleihe der Bronzehydria von Meikirch-Grächwil trug unser Museum zur Ausstellung «I Greci in Occidente» vom 9. März bis 15. November 1996 im Palazzo Grassi in Venedig bei. Dieses museale Grossereignis vermittelte einen Gesamtüberblick über die Geschichte der griechischen Kolonisation in Sizilien und Unteritalien. Ein umfangreicher Katalogband fasst den gegenwärtigen Forschungsstand zur wirtschaftlichen, kulturellen und besiedlungsgeschichtlichen Integration und Machtentfaltung der Griechen in der Magna Grecia zusammen.

Zuhanden von Direktion und Aufsichtskommission hat die Abteilung für Ur- und Frühgeschichte im November 1996 den Entwurf eines Ausstellungskonzepts abgegeben. Der entsprechende Auftrag reichte bis ins Frühjahr 1996 zurück und stand in Zusammenhang mit der intensiven Diskussion über künftige Raumszenarien. Ihre Ergebnisse sind inzwischen nach der Wahl des neuen Direktors stark relativiert worden. Diesem Umstand trägt der abgelieferte Konzeptentwurf Rechnung. Es handelt sich zur Hauptsache um eine Ideenskizze, die von räumlichen Grenzen und gestalterischen Fesseln abgehoben ist. Auf der Basis einer chronologischen Grundstruktur beinhaltet sie im wesentlichen eine auf die einzelnen Zeitperioden bezogene thematische Akzentuierung (Mensch und Welt,



Rekonstruktion eines römischen Tempels vor dem Museum Schwab in Biel zur Wanderausstellung «Menschen - Berge - Götter. Das römische Heiligtum von Thun-Allmendingen». Foto Cynthia Dunning, Biel.

Siedlung, Metalltechnologie, Handels- und Kulturbeziehungen, Ethnos, Geopolitik, Sprache). Inbegriffen bleibt eine vermehrte Zusammenarbeit mit dem Archäologischen Dienst des Kantons Berns. Wie in früheren Jahren soll unter anderem eine Vitrine zur Verfügung stehen, in der regelmässig und rasch archäologische Neufunde der Öffentlichkeit vorgestellt werden können. In gleichem Zusammenhang bedauert es die Abteilung für Ur- und Frühgeschichte ausserordentlich, dass die geplante Jubiläumsausstellung des Archäologischen Dienstes des Kantons Bern (Rückblick auf 25 Jahre Archäologischer Dienst des Kantons Berns, 1970-1995) an den finanziellen Ressourcen von seiten des Kantons gescheitert ist und somit nicht wie geplant 1997 zunächst an der BEA und anschliessend im Parterre unseres Museums gezeigt werden kann. Es wäre dies eine hervorragende Gelegenheit gewesen, archäologische Arbeits- und Forschungsmethoden und die entsprechenden Quellenmaterialien aus zahlreichen neueren Ausgrabungen auf dem Gebiet der Ur- und Frühgeschichte, der provinzialrömischen Archäologie und der Archäologie des Mittelalters und der frühen Neuzeit einem breiteren Publikum präsentieren zu können.

Erfreulicherweise kann nach langem wieder einmal auf einen Zuwachs bei den urgeschichtlichen Fundsammlungen hingewiesen werden. Im Rahmen eines Rücktauschs mit dem Bishop Museum in Honolulu auf Hawaii kehrten nämlich im Januar 1996 an die 115 «Pfahlbaultertümer» nach Bern zurück, die 1903 gegen «eine Anzahl Hawaii-Sachen» zugunsten der ethnographischen Sammlung unseres Museums ausgetauscht

worden waren. Es handelt sich um jungsteinzeitliche Geräte aus Silex, Felsgestein, Ton, Knochen und Geweih, die sich alle in bestem Erhaltungszustand befinden. Für Hawaii hatte man damals sogenannte Dubletten ohne Fundortangabe bereitgestellt, abgesehen von zwei Gegenständen aus Sutz-Lattringen am Bielersee und 27 Fundstücken, die Klebetiketten von der neolithischen Siedlung am Moossee bei Moosseedorf aufweisen. Ebenfalls aus dem Neolithikum datiert eine kleine Sammlung, die durch die Aufmerksamkeit von Patrick Hallauer (Bern) in unser Museum gelangt ist. Die rund 30 Sammlungsstücke aus Felsgestein, Ton, Knochen und Geweih stammen aus dem Besitz von Prof. Dr. med. Otto Hallauer (1866-1948) aus Trasadingen im Kanton Schaffhausen, der als Augenarzt in Basel gewirkt hat, und dessen Sohn, Dr. med. Curt Hallauer (1900-1994), der ab 1936 Professor für Hygiene und Bakteriologie an der Universität Bern gewesen ist. Die Gegenstände sind ohne Fundort und dürften von Prof. Otto Hallauer von Basel aus erworben worden sein, bevor sie Prof. Curt Hallauer 1935 nach Bern mitnahm. Wir danken Herrn Patrick Hallauer für das Geschenk aus dem Nachlass seines Grossvaters und seines Vaters.

Von der Christoph-Merian-Stiftung in Basel erhielten wir am 30. Juli 1996 25 unbearbeitete Klingen, Abschläge und Trümmerstücke aus Silex sowie zwölf Kunstharkopien von Silexgeräten aus der späteiszeitlichen Fundstelle Neumühle in der Gemeinde Roggenburg BL. Sie stammen aus den 1965/1966 vom Seminar für Urgeschichte der Universität Bern unter der Leitung von Prof. Dr. Hans-Georg Bandi durchgeführten Aus-



Prof. Dr. Frank Roy Hodson (London), der 1968 eine grundlegende Auswertung der Grabinventare von Münsingen-Rain in englischer Sprache publiziert hat, befasst sich anlässlich des Internationalen Kolloquiums «Das keltische Gräberfeld von Münsingen-Rain 1906–1996» mit einem Dokumentationsalbum von Jakob Wiedmer-Stern (10. Oktober 1996). Foto Stefan Rebsamen, BHM.



Teilnehmerinnen und Teilnehmer des Internationalen Kolloquiums «Das keltische Gräberfeld von Münsingen-Rain 1906–1996» vor dem Hauptportal des Bernischen Historischen Museums (10. Oktober 1996). Foto Stefan Rebsamen, BHM.

grabungen im Abri Neumühle. Die 25 Originalsilices, die früher zusammen mit den zwölf Kunsthärzkopien im stiftungseigenen Landwirtschaftsbetrieb Löwenburg (Pleigne JU) im Rahmen eines «Wegweisers» zur regionalen Archäologie ausgestellt waren, kommen nun zu den übrigen Fundmaterialien aus dem Abri Neumühle, die in unserem Museum aufbewahrt werden.

Unser Dank geht an Prof. Dr. Dietrich Willers vom Institut für Klassische Archäologie der Universität Bern, der im Rahmen von Seminarübungen die im Jahresbericht 1990 erwähnte Antikensammlung von Walter Karlen (Bern) für eine fachgerechte Museumsinventarisierung bearbeitet hat. Es handelt sich um 48 meist aus Keramikgefäßen, Terrakotten und Lampen bestehende Sammlungsstücke, die aus Griechenland, Unteritalien und Sizilien stammen und in die archaischen, klassischen, hellenistischen und römischen Jahrhunderte zurückreichen. Besonderen Dank verdient Nina Mekacher, die am Schluss die Objektbeschreibungen redigiert hat.

Im Berichtsjahr konnten zwei Lizentiatsarbeiten, denen Fundkomplexe aus unseren Sammlungen zugrunde liegen, erfolgreich abgeschlossen werden. Am Département d'Anthropologie et d'Ecologie der Universität Genf hat Jérôme Bullinger Fundmaterialien aus der späteiszeitlichen Rentierjägerstation vom Moosbühl bei Moosseedorf typologisch, chronologisch und chorologisch ausgewertet. Desgleichen hat Toni Rey vom Seminar für Ur- und Frühgeschichte der Universität Basel mit einer Arbeit über das keltische Gräberfeld von Stettlen-Deisswil sein Lizentiatsdiplom erworben. Mit der Gratulation an die beiden Lizentiaten verbindet sich der Dank für die wissenschaftliche Erschliessung weiterer Teile unserer Sammlungsbestände.

Gudula Breitenbach hat die arbeitsintensive Konserverung latènezeitlicher Grabinventare fortgesetzt. Ihre minuziösen Materialbeobachtungen tragen immer wieder zum Nachweis von Arbeitstechniken des prähistorischen Menschen bei. Käthy Bühler hat sich neben ihrer Alltagsadministration, zu der auch die Satzherstellung für den Jahresbericht 1995 und das Layout der Etiketten für die Scheibenriss-Ausstellung gehörten, mit Vorarbeiten für die EDV-Inventarisierung befasst. Voller Interesse verfolgen wir das Pilotprojekt zur Inventarisierung, das von Marianne Berchtold in Verbindung mit dem Schweizerischen Landesmuseum in Zürich durchgeführt wird. Abgesehen von allen technischen und administrativen Implikationen steht die Abteilung für Ur- und Frühgeschichte einer erweiterten Zusammenarbeit positiv gegenüber, zumal unser archäologischer Fundbestand mit jenem im Schweizerischen Landesmuseum bestens zu vergleichen ist, die bestehenden Thesauri eine unschätzbare Arbeits erleichterung darstellen und wir überhaupt von den in Zürich gemachten Erfahrungen profitieren können.

Ende September 1996 wurde beim Schweizerischen Nationalfonds zur Förderung der wissenschaftlichen Forschung ein Gesuch zur Finanzierung der Aufarbeitung der jungsteinzeitlichen Siedlungen am Burgäschisee eingereicht. Ziel dieses in Zusammenarbeit mit der Kantonsarchäologie Solothurn (Hanspeter Spycher) geplanten Projektes sind Dokumentation und Publikation aller bisher bekannten cortaillodzeitlichen (4200–3500 v.Chr.) Siedlungen am Burgäschisee, und zwar unter dem Gesichtspunkt einer möglicherweise kontinuierlichen Siedlungsabfolge. Die regionalen Entwicklungsprozesse sollen analysiert und die kulturelle Einbettung des Siedlungsraumes im Grenzbereich der Westschweizer und der Zentralschweizer Cortaillodkultur sowie allfällige Einflüsse von seiten der Pfynert Kultur aus der Ostschweiz aufgezeigt werden.

PD Dr. Felix Müller nahm am 16.–19. Mai 1996 am XX<sup>e</sup> Colloque de l'Association Française pour l'Étude de l'Age du Fer in Colmar-Mittelwihr zum Thema «L'apport des habitats et des mobiliers domestiques à la définition des groupes régionaux de l'âge du Fer» teil. Dank der grosszügigen finanziellen Unterstützung durch den Schweizerischen Nationalfonds und die Schweizerische Akademie der Geistes- und Sozialwissenschaften konnte am 9.–12. Oktober 1996 das Internationale Kolloquium «Das keltische Gräberfeld von Münsingen-Rain 1906–1996» in Münsingen und Bern durchgeführt werden. Aus dem ganzen ehemaligen keltischen Siedlungsraum von Italien bis Deutschland und von Rumänien bis Irland nahmen 18 Archäologinnen und Archäologen an der Veranstaltung teil, die in erster Linie der weiteren Erforschung des kulturellen Umfelds in der Zeit des Gräberfeldes von Münsingen-Rain von etwa 420 bis 180 v. Chr. diente. Sie wird uns Anlass und Anstoß sein, diesen hervorragenden Fundmaterialien auch in Zukunft die nötige konservatorische Aufmerksamkeit zu schenken und die wissenschaftliche Erschliessung unter allen möglichen Aspekten weiterzuführen. Die Gemeinde Münsingen, der Verlag Stämpfli AG in Bern und unser Museum haben ebenso zum guten Gelingen des Kolloquiums beigetragen. Ein grosser Dank gebührt unseren Gästen, den Referentinnen und Referenten, den Geldspendern und allen, die sonstwie am erfolgreichen Verlauf dieses dreitägigen Symposiums beteiligt waren. Nicht zuletzt geht mein besonderer Dank an PD Dr. Felix Müller, der die Last der Vorbereitungs- und Durchführungsarbeiten getragen hat. Die verschiedenen Referate und Diskussionsbeiträge haben gezeigt, dass auch bei einem vermeintlich gut erforschten Fundkomplex sich immer wieder neue offene Fragen stellen. Bei Münsingen-Rain betrifft dies vor allem die soziale und altersmässige Bevölkerungsstruktur sowie den chronologischen Ablauf in der Friedhofsentwicklung. Man muss sich auch als Archäologe bewusst bleiben, dass

die Wirklichkeit des menschlichen Lebens immer schon unerschöpflich gewesen ist. Aber es gab und gibt nur eine Geschichte, nur eine historische Wahrheit. Die Ergebnisse des Kolloquiums sollen baldmöglichst in einem Aktenband veröffentlicht werden.

Im museumspädagogischen Bereich trat die Abteilung für Ur- und Frühgeschichte wiederum durch Veranstaltungen zur Experimentellen Archäologie hervor. Auf dem Programm standen Demonstrationen zur Holz- und Steinbearbeitung (Max Zurbuchen), zur römischen Töpferkunst (Johannes Weiss) sowie zum Bronzeguss mit Markus Binggeli und Markus Binggeli, die am meisten Schulklassen, in getrennten Vorführungen aber auch die Lehrerschaft und ein allgemeines Publikum an ihren «feurigen» Werkplatz zu locken vermochten. Für Schulklassenführungen geht der beste Dank an Studierende des benachbarten Instituts für Ur- und Frühgeschichte und Archäologie der Römischen Provinzen der Universität Bern: an Susanne Bösch, Adriano Boschetti, Adrian Lanzrain, Chantal Magnin, Karin Zuberbühler. Im Rahmen der «Historischen Essen» im BHM war ein Abend in Verbindung mit Gussvorführungen der Bronzezeit gewidmet. Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer lernten mit kulinarischem Vergnügen das Museum und die Bronzezeit kennen.

Am 10. Dezember 1996 wurde PD Dr. Felix Müller zum Vizedirektor des Museum und zum Leiter der Abteilung für Ur- und Frühgeschichte gewählt. Ich wünsche ihm alles Gute in seiner neuen Doppelfunktion.

*Karl Zimmermann*

### 3.4 Abteilung für Völkerkunde

Die Aktivitäten der Abteilung für Völkerkunde standen im Berichtsjahr 1996 ganz im Zeichen von Altägypten. Diese Sammlung, bis 1996 auch in Fachkreisen der Ägyptologie wenig bekannt, konnte seit mehreren Jahrzehnten weder in der permanenten Ausstellung noch in Wechselausstellungen von Besuchern bestaunt werden. Ausnahme davon bildet das Hauptstück dieser Sammlung, ein fünfeiliges Sarg-Ensemble einer Noblen aus dem oberägyptischen Theben, das in den 1970er Jahren in einer Wanderausstellung in verschiedenen Schweizer Städten gezeigt worden ist. Dennoch fehlt eine Beschreibung und Bearbeitung der Szenen dieses reichdekorierten Ensembles aus der Blütezeit der altägyptischen Sargmalerei, ebenso die Übersetzung der Hieroglyphentexte.

Dank dem Interesse und der Arbeit der Ägyptologen Alexandra Küffer und Marc Renfer, die sich ab Sommer 1995 mit diesem Hauptstück beschäftigten, liegt diese Arbeit nun vor und hat angeregt, das Sarg-Ensemble wieder der Öffentlichkeit zu zeigen. Ende 1995 wurde klar, dass die geplante Sommerausstellung für 1996, eine in Zusammenhang mit dem Jubiläum «1000 Jahre Österreich» stehende Ausstellung kaiserlich-österreichischer Schatzkunst, nicht nach Bern kommen würde, weshalb als Lückenbüsser kurzfristig eine Sommerausstellung mit der Altägypten-Sammlung der Abteilung für Völkerkunde – und als zentralem Teil das Sarg-Ensemble – beschlossen und realisiert wurde. Nebst Material der Altägypten-Sammlung pharaonischer Zeit wurde eine Sammlung spätantiker bis frühchristlicher ägyptischer Textilfragmente miteinbezogen, die nicht nur das Fortdauern des ägyptischen Totenkults zeigen, sondern auch eine bis ins 10. Jahrhundert anhaltende Weiterführung der reichhaltigen Bildsprache der Hochkultur des Niltales veranschaulichen. Für einen Bestandeskatalog zu den ägyptischen Textilfragmenten – die von Karen Christie Lanz gereinigt wurden – konnten wir Annemarie Stauffer gewinnen, die zu diesem Thema promoviert, an einer Publikation zu den ägyptischen Textilbeständen des Metropolitan Museum in New York mitgearbeitet hat und die heute an der Fachhochschule für Restaurierung und Konservierung von Kunst- und Kulturgut in Köln lehrt.

Die von Robert Hagmann gestaltete Ausstellung, die durch Verkleidungen der bestehenden Tragsäulen in der Art altägyptischer Tempelsäulen und ein Trompe-l'œil altägyptischen Interieurs etwas von der monumentalen Architektur des Nillandes einfangen konnte, zeigte im Parterre-Westsaal die wichtigsten Stücke der Altägypten-Sammlung. Die Präsentation der Objekte erhellt weniger einen thematischen oder chronolo-

gischen Aspekt als vielmehr den Sammlungscharakter des Materials, das hauptsächlich im letzten Jahrhundert nach Bern gekommen ist. Auch eine Mumie, die mit der Ausstellungsvorbereitung Gegenstand wissenschaftlicher Untersuchungen wurde, war mit Röntgenbild und dem Ergebnis einer Radiocarbon-Analyse, die sie ins zweite Jahrhundert v.Chr. datiert, in ihrer aus dem 19. Jahrhundert stammenden Vitrine zu sehen.

Bereits die gut besuchte Vernissage liess vermuten, dass die Ausstellung «Grabschätze aus Ägypten» beim Publikum Anklang finden würde. Sie wurde denn auch zum grossen Erfolg von 1996 und konnte dank nicht abbrechendem Besucherstrom bis Anfang 1997 verlängert werden. Zahlreiche Schüler und Schülerinnen profitierten von den Führungen der Museums-pädagogin Lisbeth Schmitz, und auch die öffentlichen Führungen waren nur zu gut besucht, weshalb es im Ausstellungssaal oft etwas eng wurde.

Im Bereich der Depots konnte im Berichtsjahr vorab die Planung für Einrichtung und Umzug des «Asiendepots» ins Naturhistorische Museum abgeschlossen werden. In der zweiten Jahreshälfte wurden die Einbauten montiert, und Ende Jahr konnte mit dem Zügeln begonnen werden. Platzverhältnisse und raumklimatische Bedingungen sind gut, und die Abteilung blickt trotz des enormen Aufwandes für den Umzug in eine vielversprechende «konservatorische Zukunft», kommen hier doch verschiedenste Bestände zusammen, was die Lagerung und Erhaltung unter verbesserten Bedingungen, aber auch den Überblick wesentlich erleichtern wird.

Die Abteilung für Völkerkunde konnte im Berichtsjahr verschiedene wichtige Ankäufe tätigen: hauptsächlich japanische Farbholzschnitte von herausragenden Künstlern des 19. Jahrhunderts, so etwa Darstellungen von Schauspielern des Kabuki-Theaters von Kunisada (1786–1864), Kunichika (1835–1900) und Blätter aus den Serien von Nogaku zue (Szenen von No-Dramen) von Tsukioka Kogyo (1869–1927).

Im besonderen verdanken möchte ich hier ein Geschenk des Vereins zur Förderung des Bernischen Historischen Museums, ein tibetisches Rollbild, ein Gelugpa-Thangka des 18. Jahrhunderts, das den Panchen Lama Drub-tsä Lobsang Tschö-gi Gyaltsen zeigt, der in meditativer Schau den Unterricht des Utara-Tantra, begleitet von den Erscheinungen seines Schülers und dreier Gottheiten, erlebt.

Im weiteren sei hier allen Donatorinnen und Donatoren gedankt, die durch Schenkungen die Sammlung «am Leben» erhalten, obwohl sie akzeptieren müssen, dass ihre Zuwendungen weiterhin im Depot nur einem sehr eingeschränkten Publikum zugänglich sind. Danken möchten wir auch allen, die sich im Berichtsjahr 1996 für die Völkerkunde-Sammlung (Ausstellungs-

tätigkeit, Führungen und sonstige Angebote der Abteilung) interessiert, sie gefördert und ihr die Treue gehalten haben.

Thomas Psota

## Ankäufe

### Afrika:

- Zelt-Teppich aus Tunesien. Inv. 1996.303.22
- Ledertasche aus Tunesien. Inv. 1996.303.23
- 2 bemalte rezente Papyri aus Ägypten. Inv. 1996.305.36-37

### Asien:

- Tuch aus Timor (Ostindonesien). Inv. 1996.260.22
- Farbholzschnitt mit Schauspielerporträt, sign. Kunisada (Japan). Inv. 1996.266.56
- 26 Farbholzschnitte aus der Serie Nogaku zue (1897-1902), sign. Tsukioka Kogyo (Japan). Inv. 1996.266.57-82
- 10 Farbholzschnitte aus der Serie Nogaku zue (1897-1902), sign. Tsukioka Kogyo (Japan). Inv. 1996.266.83-92
- Farbholzschnitt mit Schauspielerporträt von Iwai Shijaku III, aus der Serie «Acht Ansichten von Räubern», sign. Kunichika 1865 (Japan). Inv. 1996.266.93
- Farbholzschnitt mit Schauspielerporträt, sign. Kunisada 1853 (Japan). Inv. 1996.266.94
- «Scènes du théâtre japonais», 52 Seiten mit 30 Farbholzschnitten, Tokyo, 1900. Inv. 1996.266.95
- Farbholzschnitt mit Porträt von Schauspieler Ichikawa Ebizo V, sign. Masamitsu Oda 1951 (Japan). Inv. 1996.266.96
- Farbholzschnitt mit Porträt von Schauspieler Ichikawa Kuzo III, aus der Serie «Acht Ansichten von Räubern», sign. Kunichika 1865 (Japan). Inv. 1996.266.97
- Farbholzschnitt: Fächerblatt mit Schauspieler, sign. Kunisada 1852 (Japan). Inv. 1996.266.98
- 5 Farbholzschnitte mit Schauspielerporträts, sign. Toyokuni 1844/45 (Japan). Inv. 1996.266.99-103
- Farbholzschnitt mit Schauspielerporträt, sign. Kunisada (Japan). Inv. 1996.266.104
- Netsuke (Japan). Inv. 1996.266.105
- 2 kleine Masken (Japan). 1996.266.106-107
- Rollbild kakemono (Japan). 1996.266.108
- Farbholzschnitt aus Japan: Küste von Waka aus der Serie der «Provinzen», sign. Hiroshige 1855. Inv. 1996.266.109

- Farbholzschnitt aus Japan: Theaterszene, sign. Kunisada. Inv. 1996.266.110
- Farbholzschnitt aus Japan: Theaterszene, sign. Kunisada. Inv. 1996.266.111
- Kris aus Java. Inv. 1996.252.302
- 4 Wayang-Schattenspielfiguren aus Java. Inv. 1996.252.303-306

## Geschenke

### Afrika:

- Jaberg, Otto (Bern):
  - 2 bemalte rezente Papyri aus Ägypten. Inv. 1996.302.34-35

### Hug, Beat (Bern):

- Bronzestatue des Osiris aus Altägypten. Inv. AE 433

### Langenbacher, Heinz (Bern):

- Mantel der Galla, Äthiopien. Inv. 1996.356.143
- Paar Sandalen, Äthiopien. Inv. 1996.356.144

### Schenk, Dora (Gümligen):

- Tabakset aus Kenia. Inv. 1996.354.103
- 2 Halsketten aus Kenia. Inv. 1996.354.104-105
- Armband aus Kenia. Inv. 1996.354.106

### Wäger, Felix (Bern), aus dem Nachlass von E.M. Zimmermann:

- 2 Wurfmesser aus Ostafrika. Inv. 1996.360.16-17

### Asien:

#### Germann, Georg (Bern):

- Stickerei aus China. Inv. 1996.261.115

#### Marschall, Wolfgang (Bern):

- 3 Tongefäße, Nias, Indonesien. Inv. 1996.260.27-29
- Verein zur Förderung des Bernischen Historischen Museums:

- Rollbild (Thangka) aus Tibet. Inv. 1996.263.102

### Ozeanien:

#### Schmid, Werner (Bern), Korrigenda zum Jahresbericht 1995:

- Geschnitzte Holzkeule, Neuseeland. Inv. 1995.503.25
- Holzfigur, Neuseeland. Inv. 1995.503.26
- Holzzepter, Neuseeland. Inv. 1995.503.27

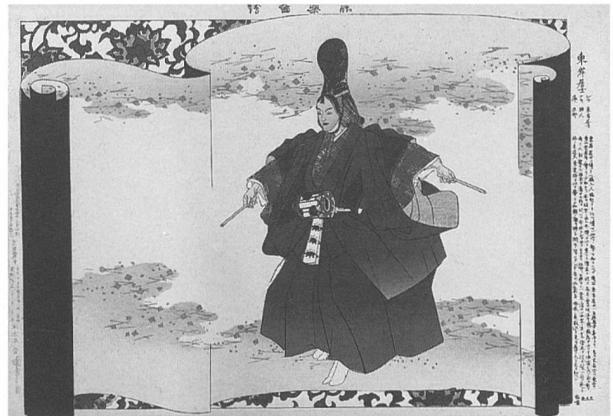
Heidi Hofstetter / Thomas Psota



Japanischer Farbholzschnitt mit Schauspielerporträt von Iwai Shijaku III in der Rolle der Kumsaka O-cho, aus der Serie «Acht Ansichten von Räubern», sign. Kunichika 1865. Inv. 1996.266.93 [Ankauf]



Japanischer Farbholzschnitt aus der Serie Nogaku zue (Szenen von No-Dramen, 1897-1902), sign. Tsukioka Kogyo. Inv. 1996.266.57 [Ankauf]



Japanischer Farbholzschnitt aus der Serie Nogaku zue (Szenen von No-Dramen, 1897-1902), sign. Tsukioka Kogyo. Inv. 1996.266.85 [Ankauf]



Japanischer Farbholzschnitt mit Darstellung eines Schauspielers des Kabuki-Theaters, sign. Toyokuni 1844/45. Inv. 1996.266.99 [Ankauf]

### 3.5 Museumspädagogik und Öffentlichkeitsarbeit

#### *Anlässe und Projekte*

Die im Herbst 1995 eröffnete Ausstellung «Biographien» prägte noch bis Ende März 1996 die Tätigkeit des Bereichs Museumspädagogik und Öffentlichkeitsarbeit. Ein aufwendiges und innovatives Vermittlungsprojekt, das bereits gegen Ende des Vorjahres ausgearbeitet wurde, gelangte zur Durchführung. Unter dem Titel «Rollenspiele» traten Schauspielerinnen und Schauspieler auf die Bühne des Museums und erweckten einzelne Bereiche der Ausstellung «Biographien» zum Leben. Die Idee und deren Realisierung wurden getragen von den Schauspielerinnen und Schauspielern Ariane Anderegg, Matthias Fankhauser und Niklaus Talmann, von den beiden Museumspädagoginnen Chrige Fankhauser und Lisbeth Schmitz und vom Bereichsleiter Chrige Fankhauser, die den Berichterstatter im Vorjahr vertreten hatte, stand uns bis im Frühjahr als freie Mitarbeiterin für Schulklassenführungen zur Verfügung. Medien und Öffentlichkeit reagierten stark und mehrheitlich positiv auf die neuartige, ambitionierte und allenfalls zukunftsweisende Form der Vermittlungsarbeit, wie sie die «Rollenspiele» darstellten. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Museums und die Schauspielerinnen und Schauspieler stellten sich der Herausforderung engagiert und mit der nötigen gegenseitigen Toleranz. Gegen vierhundert Personen besuchten die acht öffentlichen Vorführungen und rund zwanzig Schulklassen nahmen an den elf Aktionen für Schülerinnen und Schüler teil. Die Aktivitäten belebten in der zweiten Hälfte der Ausstellungsdauer den Besuch der «Biographien» deutlich.

Wie bereits in den vergangenen Jahren, führten wir auch im Berichtsjahr eine Reihe von experimental-archäologischen Vorführungen durch. Auf besonderes Interesse stiessen erneut die Demonstrationen im Bronzegiessen, die von Markus Binggeli und Markus Binggeli (sic) wie immer meisterhaft und mit grosser Perfektion durchgeführt wurden. Max Zurbuchen führte in die Bearbeitung von Holz und Stein, Johannes Weiss in die römische Töpferkunst ein. Das Museum veranstaltete eine öffentliche Vorführung, zwei gut besuchte Einführungsnachmittage im Bronzegiessen für Lehrerinnen und Lehrer und zwanzig Vorführungen für Schulklassen.

«Der kulinarische Blick auf die Sammlungen» erlebte in diesem Jahr seine dritte erfolgreiche Auflage. Über dreihundert Gäste liessen sich an den vier Abenden vom bewährten «Museumskoch» Christian Messerli und seinen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern verwöhnen. Die diesjährigen Themen waren die ägyptische

Küche, die Küche der Bronzezeit und ein «Prassbuch» von 1732. Die Einführungen zu den kulinarischen Anlässen übernahmen lic. phil. Alexandra Küffer, PD Dr. Felix Müller und der Berichterstatter.

Ebenfalls ins dritte Jahr ging der «Tausendblumengarten», der weiterhin von Frau Yvonne Walther betreut wurde. Interessierte Besucherinnen und Besucher nutzten die Möglichkeit, an den erneut ausgeschriebenen öffentlichen Führungen teilzunehmen.

Das Thema «Ägypten» beschäftigte uns in der zweiten Jahreshälfte. Die Vernissage der Ausstellung «Grabschätze aus Ägypten», an der auch der ägyptische Botschafter anwesend war, wurde von interessierten Besucherinnen und Besuchern förmlich überschwemmt. Das ägyptische Buffet stellte Christian Messerli bereit. Die Medienwirkung der Ausstellung reichte weit über Bern hinaus. Das Fernsehen brachte im Sendegefäß «Menschen, Technik, Wissenschaft» einen längeren Beitrag zu einer der Mumien des Museums. Die Resonanz im Publikum war durchwegs positiv und führte zu einem Anstieg der Besucherzahlen gegen Jahresende. Das Museum veranstaltete eine grosse Zahl äusserst gut besuchter öffentlicher Führungen, die von der Ägyptologin lic. phil. Alexandra Küffer, ihrem Fachkollegen Marc Renfer, dem Projektleiter Dr. Thomas Psota und Lisbeth Schmitz durchgeführt wurden. Für Lehrerinnen und Lehrer organisierten wir Einführungskurse, und Lisbeth Schmitz verfasste eine Dokumentation für Schulen, von der wir eine überdurchschnittlich grosse Zahl von Exemplaren absetzten. Die grosse Nachfrage nach der Dokumentationsschrift und nach Führungen durch die Ausstellung zeigt einerseits die Attraktivität des Themas, andererseits aber auch das Bedürfnis der Lehrerinnen und Lehrer nach qualitätvollen und professionellen museumspädagogischen Angeboten. Wegen des grossen Erfolges wurde die Ausstellung über das Jahresende hinaus verlängert.

Im Oktober eröffneten wir schliesslich die Ausstellung «Einer Eidgenossenschaft zu Lob». Sämtliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Historischen Abteilung und der Kommissär der Ausstellung, lic. phil. Rolf Hasler, beteiligten sich mit thematischen Beiträgen an den öffentlichen Führungen.

Das Museum setzte den Prozess der Öffnung gegenüber einem breiten und vielfältigen Publikum auch im Berichtsjahr fort. In den Räumen des Museums fanden eine Reihe von Veranstaltungen und Anlässen statt. Zu erwähnen sind unter anderem die Konzertveranstaltungen des Berner Lehrerinnen- und Lehrerseminars, ein «Wirtschaftsapéro» mit Gästen der Firma Mauerofer und Partner (Bern), ein Aperitif für die Teilnehmenden einer in Bern stattfindenden Konferenz der Polizeichefs der europäischen Hauptstädte, Besuche des Kaders der Bernischen Kraftwerke, des Stadtpla-

nungsamtes und der Waadtländer Société d'Art Public sowie die Jahresversammlung des Bernischen Lehrervereins.

Gegen Ende des Berichtsjahres durften wir der Medienkonferenz zur Lancierung des schweizerischen Museumspasses in unseren Räumen Gastrecht gewähren.

Der Bereichsleiter brachte 1996 seine Dissertation zum Abschluss und verliess im Dezember das Bernische Historische Museum, um ab März 1997 die Direktion des «Museums für Kommunikation» (vormals PTT-Museum) zu übernehmen. Den Kolleginnen und Kollegen vom Bernischen Historischen Museum sei an dieser Stelle für die Unterstützung und das Vertrauen gedankt, die sie dem Berichterstatter in den vergangenen acht Jahren gewährt haben.

#### *Führungen, Museumspädagogik, Erwachsenenbildung*

Schulklassenführungen 135

Öffentliche Führungen 37

Gruppenführungen für Erwachsene 72

«Der kulinarische Blick auf die Sammlungen -

Essen im Museum» 4

«Rollenspiele» in der Ausstellung «Biographien»:

- Öffentliche Aufführungen 8

- Aufführungen für Schulen 11

Experimentelle Archäologie:

- Öffentliche Vorführung 1

- Vorführungen für Schulen 20

- Einführungsnachmittage für Lehrerinnen und Lehrer 2

Am «Lernfestival» der kantonalen Erwachsenenbildungsstellen beteiligten wir uns mit drei Angeboten: «Die Frau im Alten Ägypten» (lic. phil. Alexandra Küffer); «Susanna Müller's Selbstkocher oder die Modernisierung des Haushalts» (Dr. Thomas Meier); «Orient/Okzident - Kulturaustausch in der Luxusklasse» (Lisbeth Schmitz, Dr. Thomas Meier). Wegen des überaus grossen Angebotes des «Lernfestivals» fanden die Veranstaltungen nur zum Teil statt.

Ferienpass: «Entdeckungsreise ins Land der Pharaonen» (Lisbeth Schmitz, zwei Durchführungen).

Im Bereich der Lehrerfortbildung fanden darüber hinaus Einführungen in die Ausstellung «Grabschätze aus Ägypten» sowie allgemeine museumsbezogene Weiterbildungskurse für Lehrerinnen und Lehrer und für Seminaristinnen und Seminaristen statt.

Lisbeth Schmitz und der Bereichsleiter nahmen an den Zusammenkünften des Zusammenschlusses der Schweizer und der Berner Museumspädagoginnen und -pädagogen sowie an der auf Initiative der Erziehungsdirektion und der Museen formierten Gruppe «Erwachsenenbildung und Museumspädagogik» teil, der Berichterstatter zudem an den Sitzungen der Fachreferenten-



Unter dem Titel «Vom Leben der Dinge und der Menschen» thematisierten Schauspielerinnen und Schauspieler in sogenannten «Rollenspielen» einzelne Bereiche der Jahresausstellung «Biographien» (Januar bis März 1996). Foto Stefan Rebammen, BHM.

gruppe «Geschichte» der Berner Schulwarthe und an der Jahrestagung des ICOM-Komitees für Erziehung und kulturelle Aktion (CECA) in Wien. Lisbeth Schmitz besuchte zur Weiterbildung zwei Symposien in Deutschland («Das Museum als Ort des Fremden», ICOM Deutschland, Berlin; «Xenologie als Bezugswissenschaft der Museumspädagogik», Ratingen).

#### *Öffentlichkeitsarbeit, Medien*

- Vorbereitung und Organisation von Medienorientierungen und Vernissagen
- Produktion und Bereitstellung von Medienunterlagen, Faltprospekt und Werbematerialien zu den Ausstellungen und Anlässen des Museums
- Weiterführung der Reihe «Objekt des Monats» in der Berner Woche (Der Bund)

Als Vertreter des Museums nahm der Bereichsleiter an den Sitzungen der «museen in bern» und der «Konferenz der kulturellen Organisationen» teil.

#### *Besucherzahlen*

Hauptsächlich dank der Ausstellung «Grabschätze aus Ägypten» konnte das Museum gegenüber dem Vorjahr einen deutlichen Zuwachs an Besucherinnen und Besuchern verzeichnen (1996: 52 883; 1995: 41 085). Der Zuwachs erfasste auch die Schülerinnen und Schüler, die das Museum im Klassenverband besuchten (1996: 11 562 Kinder; 1995: 10 294).

*Thomas Meier*